

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 62 (1989)

Heft: 6: Zwischen Bern und Wallis : auf dem Weg von Thun nach Brig = Entre Berne et le Valais : traits d'union le long de la route de Thoune à Brigue = Fra Berna e Vallese : in cammino da Thun a Briga = Between Berne and the Valais : connecting links on the way from Thun to Brigue

Rubrik: Veranstaltungen = Manifestations

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 16.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

carrières ainsi que de petites villes de Champagne. Il était déjà à cette époque enclin tour à tour à douter de soi ou à se surestimer. Il espérait remporter au Salon d'automne un succès fracassant. Mais il ne parvint qu'une fois à y accrocher une toile. Son humeur s'assombrit. Peu avant de sombrer définitivement dans la folie en automne 1877, il peignit des tableaux mélancoliques, tels le portrait de «Sœur Anne», où une longue femme solitaire incarne d'une manière impressionnante l'angoisse et le dépaysement d'un être menacé.

Le début de sa maladie fut caractérisé par une véritable fièvre créatrice, dont on a conservé des milliers de dessins. Seulement au Musée de Malmö, d'où sont tirées les œuvres exposées à Lausanne, on peut en voir deux milliers consacrés à des sujets très divers: fantasmes où figurent des temples classiques, des sculptures, des formes architecturales librement imaginées, d'effrayants paysages de l'ère glaciaire peuplés de toutes sortes de monstres, des visions de paradis et d'enfer, des motifs orientaux et des scènes tropicales, des sujets inspirés par la littérature romantique, des nus et des têtes de femmes, etc. Les œuvres créées au cours de sa maladie n'intéressent pas seulement les psychiatres. Beaucoup témoignent d'une extraordinaire force d'expression et d'une profonde beauté poétique.

Jusqu'au 27 août

Musée des arts appliqués, Zurich

Photovision – La photographie a 150 ans

Le 7 janvier 1839, la photographie inventée par Daguerre fut présentée officiellement au Parlement français. Elle allait transformer le monde. Le Musée des arts appliqués à Zurich rend hommage à la photographie par une exposition consacrée à ses principes fondamentaux, à son développement historique ainsi qu'à sa situation actuelle.

Cette exposition, créée par le Musée Sprengel à Hanovre, a été mise au point pour la Suisse sous une forme nouvelle. On y trouve environ six cents documents échelonnés de 1840 à aujourd'hui: instantanés d'amateurs, exploits marquants dans l'histoire de la photo, clichés au service de la criminologie, tapisseries photo-

graphiques, installations artistiques diverses, appareils historiques, reproductions de documents appartenant au domaine limitrophe entre la photographie et les nouveaux médias électroniques. L'exposition vise à rappeler les aspects fondamentaux de cet art si suggestif et si utile.

Jusqu'au 16 juillet

VERANSTALTUNGEN / MANIFESTATIONS

Aus technischen Gründen muss der Veranstaltungskalender der kommenden Wochen sehr früh zusammengestellt werden, Änderungen bleiben daher vorbehalten. Es besteht die Möglichkeit, dass genannte Veranstaltungen kurzfristig abgesagt oder verschoben werden. Bitte erkundigen Sie sich beim örtlichen Verkehrsverein über die Durchführung der verschiedenen Anlässe.

In Zusammenarbeit mit der SVZ hat die Redaktion «Musik und Theater» einen Kalender der Konzerte und Theateraufführungen in den wichtigsten Schweizer Städten publiziert. Diese Broschüre ist erhältlich bei der Schweizerischen Verkehrszentrale, Postfach, 8027 Zürich

La rédaction «Musique et théâtre» a édité en collaboration avec l'ONST un calendrier des concerts et représentations théâtrales dans les plus grandes villes de Suisse. Cette brochure est à disposition des intéressés auprès de l'Office national suisse du tourisme, case postale, 8027 Zurich

Bei der SVZ sind folgende «i»-Blätter über Veranstaltungen erhältlich: Circus, Openair-Festivals, Freilichttheater und Seefeste, Folklore-Veranstaltungen, Kunst- und Sonderausstellungen.

A l'ONST les feuilles «i» suivantes sont disponibles: Cirque, festivals openair, théâtre en plein air et fêtes du lac, manifestations folkloriques, expositions d'art et culturelles.

Schweiz

14.-23.6. Radsport: Tour de Suisse (Bern-Lausanne-Liestal-Zürich-Baden (Bergzeitfahren)-Arosa-Bellinzona-Zermatt/Täsch-Brugg b/Biel-Zürich)
17.6. Fussball: Länderspiel Schweiz-Tschechoslowakei
25.6.-1.7. Tour de Sol: Weltmeisterschaft im Solarmobilfahren (Start in Contone TI, Ziel in Rheinfelden AG)

Jura

16.-18.6. Cyclisme: Tour du Jura (Courtételle-Delémont-Belfort-Bassecourt-Delémont-Courtételle-Bassecourt-Courtételle)
22, 23.6. Fête de l'Indépendance

Aarau AG

bis 9.7. Kunsthaus: Photographien von Hans Danuser und Anita Niesz
3.6.-9.7. Kunsthaus: «Heraus aus Dreck,

Lärm und Gestank ...», Alltag und Arbeiterbewegung in der Schweiz
10.6. Stadtkirche: Orgelkonzert
16.-18.6. Schweizer Volkstheaterstage
23.6. Kirche St. Peter und Paul: I Musici Giovanni. Leitung: Daniel Schmid. Solist: Thomas Vögeli, Orgel
24.6. Stadtkirche: Orchesterverein Aarau. Leitung: Janos Tamas. Solist: Ernst Gerber, Orgel
1.7. Kantonsschule Zelgli: Serenade Kammerchor Aarau und Quintetto classico. Leitung: Andreas Krättli

Aarwangen BE

10., 11.6. Radsport: Oberaargauer-Rundfahrt

Adelboden BE

5., 6.6. Circus Starlight

Affoltern am Albis ZH

25.6. Leichtathletik: Internationale Laufsporttage

Agra TI

15.6. Chiesa parr.: Quartetto vocale Ducray (ciclo «Ceresio estate»)

Aigle VD

23.-25.6. «Brocante», marché de puce

Alpnach OW

3., 4.6. 100 Jahre Pilatus-Bahn: Fest der Alpacher-Bevölkerung

Altdorf UR

16.-18.6. Konzert des Kammerorchesters Uri

Altenrhein SG

25.6. Leichtathletik: Nationaler Triathlon

Amriswil TG

2., 9., 16., 23.6. Evang. Kirche: Orgelmusik zum Wochenende

Amsoldingen BE

10.6. Kirche: Berner Konzert-Orchester. Leitung: M. Biedermann. Solist: U. Etter, Klavier

Andermatt UR

16.-18.6. Jubiläumsfest 50 Jahre Trachtengruppe Andermatt

Andwil SG

17.6. Radsport: Dreikantone-Fernfahrt

Appenzell AI

10.6. Kunstwerkstatt: Reggae-Konzert

Arbon TG

25.6. Nordostschweizer Schwingertag

Äsch BL

18.6. Kath. Kirche: Margrit Schuler, Orgel
18.6. JMS-Zentrum: Matinee «Quartette für Flöte, Violine, Viola und Violoncello»

Äschi BE

30.6. Bad Heustrich: Konzert New Orleans Dixieland

Ascona TI

2.-11.6. Borgo e Piazza: Festival dei cori e filarmoniche ticinesi
16.-25.6. Feste medievali (marionette, musica, attore e giovani comparse)
30.6.-10.7. Festival di jazz New Orleans (open-air)

Augst BL

1.-30.6. Römisches Theater: «Der Friede», Komödie von Aristophanes (Misa, Freilichtaufführungen)

Bad Ragaz SG

3., 4., 24., 25.6. «Giessenpark»-Feste
11.6. Evang. Kirche: Gary Karr, Kontrabass, und Harmon Lewis, Orgel
30.6., 1.7. Ruine Freudenberg: Open-Air

Baden AG

bis 3.9. Kindermuseum: Ausstellung «Schau – Spiel – Zeug» (mit zahlreichen Begleitveranstaltungen und Aktivitäten)
2.6. Kursaal Casino: Aargauer

Symphonie-Orchester. Leitung: Francis Travis. Solist: Rudolf Bamert, Violine

4.6. Internationaler Film- und Foto-Flohmarkt

4.6. Studio: Jazzkonzert Cadavre Exquis

10.6. Stadtkirche: Winterthurer Stadtorchester und Schola Cantorum Wettingensis. Leitung: Alois Koch

17.6. Kurtheater: «Sakat», Musical nach Isaak Babels «Sonnenuntergang»

24.6. Saalbau: Aargauer Symphonie-Orchester

30.6.-8.7. Badener Kurmusikfestival

Bäretswil ZH

3.6. Leichtathletik: «Gryffenberg»-Volkslauf

Basel

Konzerte und Theater

bis Juni Baseldytschi Bihni: «Nit zuloose, mynyi Daame», Komödie von Sacha Guitry
bis Juni Tabouretli: «Kaktusblüten», Cabaret

bis Juni Piccolissimo: «Fisch zu viert», Stück von W. Koolhaase und R. Zimmer

bis 30.6. Fauteuil: «Portrait de famille», Pantomimen-Theater Dimitri

bis 10.6. Theater im Teufelhof: «Umso älter desto ich», Cabaret Marie-Therese Escribano
2.6. Leonhardskirche: Feierabendkonzert Kurt-Ludwig Forg, Orgel

Sculpture dans la cité

3 juin au 24 septembre

De Courbet à Dufy, au Musée, du 17 juin au 3 septembre

Spectacle «Les Jardins de la Liberté» du 19 août au 2 septembre

Circuits touristiques «Jura 10 ans» du 5 juin au 12 octobre

Renseignements: 1-3 066 22 97 78, SIRD
4 066 22 99 77, OJT



Verlangen Sie unseren
Einzahlungsschein
Telefon 01/710 88 33

24.6. Kirche St. Alban: Feierabendkonzert
Roland Stangier, Orgel
25.6. Münster: Feierabendkonzert
Nicholas Danby, Orgel
30.6. Leonhardskirche: Feierabendkonzert
Wolfgang Karius, Orgel

bis 26.11. Historisches Museum: Geschehnis und Erwerbungen 1988
bis 2.10. Barfüsserkirche: Sonderausstellung «Basler Goldschmiedekunst» (700 Jahre Zunft zu Hausgenossen)
bis Sept. Museum für Volkskunde: Lampen, Laternen und Licht
bis 23.7. Kunsthalle: «Erkenntnis»-Bilder aus dem Cuartel del Carmen in Sevilla von Julian Schnabel
bis 23.7. Kunstmuseum: Zeichnungen von Georg Baselitz
bis Juni Barfüsserkirche: Vitrine «Der aktuelle Fund»: Ausgrabungen im St. Johann-Friedhofe
bis Juni Spielzeug- und Dorfmuseum, Riehen: Spazierstöcke, Pfeifen, Fingerhüte, Bügelleisen (Riehener Privatsammlungen)
bis Juni Museum für Völkerkunde: Reis ist Leben – Agrarkultur und Landwirtschaft in Indonesien, – Kleidung und Schmuck, – Prähistorische Architektur (Val Camonica)
bis 17.7. Museum für Gegenwartskunst: Julian Schnabel – Arbeiten auf Papier 1975–1988
bis 30.6. Naturhistorisches Museum: Waldsterben
bis 26.6. Museum für Gegenwartskunst: Bruce Naumann – Neuerwerbungen
bis 25.6. Architekturmuseum: «SAFFA 1928, 1958 ... 1988? und heute», Projekt von Inés Lamunière, Flora Ruchat-Roncatti und Beate Schnitter
bis 2.6. Antikenmuseum: Persepolis – ein Weltwunder der Antike
6.–9.6. Muba: PRO AQUA – PRO VITA,

internationale Fachmesse für
Umweltschutz
14.–19.6. Muba: ART '89, internationale
Kunstmesse (Kunst des 20. Jahrhunderts)
17.6.–27.8. Gewerbemuseum: Fotokopie,
Fotografie und Imitation

3., 4.6. Wasserfahren: Paarwettfahren
4.6. Leichtathletik: Regio-Wettkampf
Basel-Stadt, Basel-Land, Elsass, Oberhein
3., 4.6. Fechten:
Schweizermeisterchaften Florett (Herren:
Einzel, Damen: Mannschaft)
7.6. Leichtathletik: «Bebbi»-Volkslauf
10., 11.6. Pfeilschiessen: Swiss Darts
Open-Turnier
17.6. Leichtathletik: 2-Stunden-Volkslauf
in Riehen
17., 18.6. Schwimmen: Internationale
Masters (Senioren) 4-Kampf-
Meisterschaften
21.6. Fussball: Länderspiel Schweiz–
Brasilien
24., 25.6. Bowling: Internationales Turnier

Diverse
2.–15.6. Rosentalanlage: Circus Knie
16.–18.6. Kunsthalle und Theaterplatz:
Symposium und Workshop «Architektur
und Stadt»
2.–16.7. Rosentalanlage: Jugend-Circus
Basilisk

Bassecourt JU
2., 3.6. Carnaval d'été

Beatenberg BE
18.6. Serenade des Mediziner-Orchesters
Bern

Beinwil SO
4.6. Klosterkirche: Studienchor Leimental
und Hornquartett. Leitung: Max Ziegler.
Solist: Guido Erzer, Orgel

Bellinzona TI
fino all'11.6. Villa dei Cedri: Pitture di
Albert Anker

Bern

Konzerte und Theater
bis 17.6. Atelier Theater: «Micky Maus und Einstein», Komödie von Barbara Capell

bis 3.6. Theater am Käfigturm: Upstage Theatre Bern

7.6. Münster: Berner Kammerorchester. Leitung: Jean-Pierre Moeckli. Solist: Heinrich Gurtner, Orgel

9.6. Heiligegeistkirche: Berner Konzert-Orchester. Leitung: M. Biedermann. Solist: U. Etter, Klavier

9., 10.6. Theater am Käfigturm: Fantasy-Show

12.6. Konservatorium: G. Lünenbürger, Blockflöte, und Ensemble

13., 15.–17.6. Theater am Käfigturm: «Pimpinone», Oper von G.Ph. Telemann

13.–17., 20.6. Altes Schlachthaus: «Bombestimmig!», Stück von Markus Keller

13.6.–12.9. Münster: Jeden Dienstag Abendmusik

15.6. Seminar Lerbermatte: Mediziner-Orchester Bern. Leitung: T. Mumenthaler

15.6. Casino: «Requiem», von Durufle

17.6. Galerie Zähringer: Liederabend P. Steiner, Tenor; am Klavier H. Kuhn

17.6. Konzert «Neue Horizonte» – Unbestimmtheit

18.6. Hotel Schweizerhof: Raritäten aus der Klavier-Literatur des 19. Jh.

20.6. Münster: Geistliches Chorkonzert. Leitung: Klaus Knall

21.6. Theater im National: «Paride ed Elena»

Schwarzenburg



Val d'Anniviers



Schlitten



Spiele

Einsenden an: BUGRA SUISSE, Abonentendienst
Revue «Schweiz», Seftigenstrasse 310, 3084 Wabern



25.6. Kursaal: Chor- und Orchesterkonzert (9. Symphonie von L. van Beethoven)

Ausstellungen und Messen

bis 14.9. Naturhistorisches Museum: Sonderausstellung «Schafe» (bis 29.6. mit Webstube jeweils Do- und So-Nachmittag)
bis 20.8. Historisches Museum: Ausstellung «Masken»
bis 2.7. Kunstmuseum: Werke von Betty Goodwin

bis 25.6. PTT-Museum: Ionische Inseln
bis 25.6. Kunsthalle: Dreidimensionale Objekte von Jean-Marc Bustamante
bis 25.6. Kunstmuseum: «Pausenstück» (Künstlerinnen und Künstler stellen ihre Tätigkeit vor)
bis 4.6. Kornhaus Galerie: Der Weg zur modernen Landkarte 1750–1865

1.–18.6. Elfenau: Ausstellung «Blumen und Wasser»
1.6.–13.8. Schützenmuseum: Das Gewehr Mod. 1889

6.6.–19.8. Kunstmuseum: Werke von Esther Aitorfer
2.–4.6. BEA-Expo: Berner Brocante
9.6.–30.7. Kunstmuseum: Kunst der 80er Jahre im Kunstmuseum (ut poesis museum)

11.6.–6.8. Kornhaus und Käfigturm: Textilkunst Schweiz
13.–16.6. BEA-Expo: «Gemeinde», Schweizer Fachmesse für öffentliche Betriebe und Verwaltungen
22.6.–20.8. Kornhaus Galerie: Schweizer Keramik von 1920 bis heute
27.6.–30.9. PTT-Museum: Sonderausstellung «Schaffhausen»

Feste und Folklore

16.–19.6. Kursaal: Internationales Chorfestival der Eisenbahner
18.6. Innenstadt: Festumzug 650 Jahre Schlacht bei Laupen

Sport

11.6. Leichtathletik: Schweizer Frauenlauf

1.7. Wankdorf-Stadion: Internationales Faustballturnier

Diverse

bis 4.6. BEA-Expo: Circus Nock
21.–25.6. Kursaal und Casino: 20 Jahre Oldtimer Club

Biel/Bienne BE

bis 22.6. Kunsthaukeller: Werke von Matthias Bosshart
2., 3.6. Leichtathletik: 100-km-Lauf von Biel
4.6. Kongresshaus: Festival der Blasmusik-Corps aus dem Jura
7.6. Kongresshaus: Konzert des Solistenpreises der Schweizerischen Musiker-Gesellschaft
8.6. Kongresshaus: Jubiläumskonzert der Orchestergesellschaft Biel
10.6. Salle Farel: Konzert für junge Musiker
10.6. Kongresshaus: Konzert der Chorgemeinschaft Cécilia-Harmonie
12.6. Kongresshaus: Daniel Glaes, Orgel
12.6. Kongresshaus: Orchesterkonzert. Leitung: Luca Pfaff. Solist: Nicolai Gedda, Tenor
24.6. Stadtkirche: Heinrich Gurtner, Orgel
30.6.–2.7. «Braderie», Volksfest

1.7. Eisstadion: Schweizerische Turnschau

Bioley-Magnoux VD

3., 4.6. Equitation: Course d'attelage

Birrfeld AG

24.6. Flugplatz: Serenade des Stadtorchesters Olten. Leitung: Curt Conzelmann

Le Boéchet JU

1., 2.7. Athlétisme: Supercross pedestre populaire des Bois Franches-Montagnes

Boswil AG

1.6. Künstlerhaus: Jazzkonzert Cadavre Exquis

Braunwald GL

2.–9.7. Internationale Musikwoche Braunwald. Thema: «Das Romantische in der Musik»

Breganzona TI

17., 18.6. Raduno nazionale estivo delle «Guggenmusiken»

Brienz BE

25.6. Kirchgemeindehaus: Martin Kunz, Violine, Martin Ackermann, Horn, und Adalbert Röschi, Klavier

Brig VS

2.6. Rest. Simplon: Jazzkonzert Cadavre Exquis

Brittnau AG

24., 25.6. Radsport: 4-Kantone-Rundfahrt

Brugg AG

9.–11.6. Nordwestschweizerisches Jodlerfest

Brunnen SZ

20.6. Theresienkirche: Amerikanisches Jugendmusik-Konzert
29.6. Kursaal-Casino: Talente-Show

Buchthalen SH

10., 11.6. Kantonaler Sängertag

Bulle FR

jusqu'au 11.6. Musée gruérien: Exposition «Des Poyas pour le temps de la Poya»
25.6.–10.9. Musée gruérien: «Broderies» de Michèle Gleizer

Bürchen VS

30.6.–2.7. Oberwalliser Tambouren- und Pfeiferfest

Bure JU

24., 25.6. Automobilisme: Autocross international

Burgdorf i.E. BE

19.6. «Solennität», Kinderfest

Buttwil AG

1.–9.6. Segelflug-Schweizermeisterschaften

Celerina GR

25.6. Tag des Radwanderns

Cham ZG

14.6. Kath. Pfarrkirche St. Jakob: Wolfgang Dallmann, Orgel (internationale Zuger Orgeltage)

La Chaux-de-Fonds NE

jusqu'au 17.9. Musée d'horlogerie: Exposition «La Révolution dans la mesure du temps 1793–1805»

jusqu'au 4.6. Musée des beaux-arts: Retrospective Lili Erzinger
jusqu'au 2.6. Home de La Sombail: Aquarelles de Roland Colliard
juin–août «Estiville», cacle de concerts au Parc des Crêtes et dans la salle de musique
9.–11.6. Fête cantonale des chanteurs neuchâtelois
9., 30.6. Foire artisanale
17., 18.6. Escrime: Championnat suisse, épée (équipés, messieurs)

17.6.–27.8. Musée des beaux-arts: Collection du Fonds régional d'art contemporain de Bourgogne
22.6.–31.10. Musée d'histoire naturelle: «Un peu... beaucoup... passionnément ... la botanique»
23.–25.6. Place du Gaz: Cirque Knie
25.6. Les Gravières: Fête du Doubs

La Chaux-du-Milieu NE

jusqu'au 18.6. Le Grand-Cachot-de-Vent: Peintures de Marlene Yu
24.6.–13.8. Le Grand-Cachot-de-Vent: Exposition de Jean-Pierre Gyger

Cheseaux-Noréaz VD

jusqu'au 9.7. Champ-Pittet: Exposition de photographies «Vie sur le vif»
jusqu'au 29.10. Champ-Pittet: Exposition «Nature en campagne»

Chiasso TI

1.–4.6. Biliardo: Campionato del mondo, competizione a cinque
3., 4.6. Biliardo: Campionato svizzero, biatlon
25.6. Ciclismo: Campionato svizzero dei professionisti

Chur GR

bis 8.10. Rätisches Museum: Sonderausstellung «100 Jahre Rhätische Bahn»
14.6. Stadttheater: «Sakat», Musical nach Isaak Babels «Sonnenuntergang»
30.6.–2.7. Obere Au: Circus Nock

Conthey VS

24., 25.6. Pferdesport: Concours hippique

Corsier VD

2.6. Café de la Place: Concert de Jazz Phil Clery Trio
9.6. Café de la Place: Concert Fidle Jazz Band
16.6. Café de la Place: Concert de Jazz Lulu White
23.6. Café de la Place: Concert de Jazz des Stompers
30.6. Café de la Place: Concert de Jazz Phil Clery Trio

Couvet NE

4.6. Fête romande de lutte suisse

Dagmersellen LU

30.6.–2.7. Zentralschweizerisches Jodlerfest

Davosco TI

4.6. Chiesa parr.: U. Ferrari, contrabbasso., D. Galfetti, violino e mandolino, e Diego Fasolis, pianoforte
6.6. Chiesa parr.: M. Dürrenmatt, violino, e J. Gottschal, pianoforte

Davos GR

6., 20.6. Leichtathletik: Volksläufe «Rund um den Davosersee»
18.6. Gemeindehaus: Kinderchorkonzert
18.6. Pferdesport: Davoser Distanzritt
24., 25.6. Jubiläum «100 Jahre Rhätische Bahn»: Museumsbahnhof Wiesen, Eisenbahnfest, Nostalgie und Romantik, «Eisenbahn total» zwischen Davos und Filisur
24., 25.6. Kongresszentrum: Modell-Eisenbahnbörse zum Jubiläum «200 Jahre Rhätische Bahn»
27.6. Kongresszentrum: Festival do Brasil
30.6.–2.7. Eisstadion: «Bündner Wirren», Stück von M. Derungs (Szenen von Jürg Jenatsch)
2.7. Kirche St. Johann: Orgelkonzert

Deitingen SO

25.6. Solothurner Kantonales Schwingfest

Delémont JU

3., 4.6. Pétaque: Championnat suisse, triplette
3.6.–24.9. 700e anniversaire de la ville de Delémont: Exposition de sculptures en plein air
9.–11.6. Fête cantonale de gymnastique et concours hippique
17.6.–3.9. Musée jurassien d'art et d'histoire: «De Courbet à Dufy», trésors des collections jurassiennes

20.6. Foire
28., 29.6. Place du Comptoir: Cirque Knie

Les Diablerets VD

10., 11.6. Vers-l'Eglise: «Abbeyes», fête populaire

Diemtigtal BE

1., 2.7. «Ägelseedorf», Schwing- und Älplerfest

Dietikon ZH

bis 20.8. Jubiläum «400 Jahre Stadt Dietikon»: Ausstellung «Eisen 89», das eisenplastische Schaffen der Schweiz
16.–18.6. Pferdesport: Concours hippique

Domdidier FR

2.–4.6. Fête broyarde

Ebikon LU

16.–18.6. Circus Monti

Einigen BE

20.6. Kirche: Konzert Vokalensemble Cantemus

Einsiedeln SZ

9.–11.6. Schwyzer Kantonales Sängerst

Embrach ZH

10., 11.6. Schiessen: Schweizermeisterschaften, Trap
24., 25.6. Schiessen: Schweizermeisterschaft (Jagdparcours)

Emmen LU

2.7. Radsport: 5-Stunden-Radmarathon

Engi GL

27.6. Mehrzweckhalle: «Schere, Stein, Papier oder Lieber Brot als tot», Theaterstück nach Motiven von «Jugend ohne Gott» von Odön von Horvath

Entlebuch LU

4.6. Luzerner Kantonales Schwing- und Älplerfest

Eriswil BE

3., 4.6. Sängertreffen

Erlach BE

17.6.–8.7. Hoftheater: «Was ihr wollt», Komödie von William Shakespeare

Ernen VS

10., 11.6. Oberwalliser Musikfest
11.6. Konzert des Jugendorchesters Oberwallis
2.7. Ernenwald: Kapellenfest

Ersigen i.E. BE

1., 2.7. Radsport: Internationale Emmental-Rundfahrt

Estavayer-le-Lac FR

17., 18.6. Fête cantonale de lutte

Ettiswil LU

bis 2.6. Musikfestwochen Ettiswil (Thema: Vom Barock bis zur Gegenwart): Konzerte, literarischer Abend, Kunstausstellung

Faulensee BE

30.6. Sommer-Chilbi

Flawil SG

bis 3.6. «Umwelt»-Woche (mit Velotag)
10., 11.6. Radsport: «Quer durch die Ostschweiz»-Rundfahrt
11.6. Evang. Kirche, Feld: Liederabend
23.–25.6. Kantonales Sängerst

Flims GR

16.–18., 23.–26.6. Kantonales Kleinkaliber Schützenfest
25.6. Annetta Schmid, Orgel

Flumserberg SG

10., 11.6. Radsport: 100-Km-Volksradtour

Fraubrunnen i.E. BE

2.7. «Herbi Zyt», Cabaret

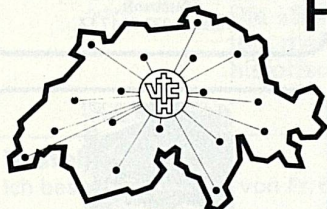
Frauenfeld TG

bis 28.6. Naturmuseum: Die Amphibien und Reptilien im Thurgau
bis 18.6. Historisches Museum: Ausstellung «Ostschweizer Erfinder und Pioniere»
3., 4.6. Internationale Volkswanderung
4.6. Pferdesport: Frauenfelder Ride and Tie
11.6. Reitsport: Renntag-Derby
18.6. Windhunderennen
18.6. Pferdesport: Rennmeeting
24.6.–2.7. «Erzenholz»-Fest
2.7. Kirche Frauenfeld-Oberkirch: Orgelmusik zum Sonntagabend (Wolfgang Karius)

Fribourg/Freiburg

jusqu'au 2.7. Musée d'art et d'histoire: Oeuvres de Henri Manguin
jusqu'au 20.6. Ancienne Douane:

VERBAND CHRISTLICHER HOTELS



- Ferien in berühmten Kurorten
 - Erholung in gepflegten Hotels und Pensionen auf dem Land,
 - Aufenthalt in den Städten
- bieten Ihnen die 50 Schweizer VCH-Hotels.

Verzeichnisse sind erhältlich bei:
Schweiz. Verband Christlicher Hotels (VCH), c/o Hôtel de Famille,
1800 Vevey, Tel. 021 51 39 31, Telefax 451 181

Peintures de Armand Niquille (Images – actes de foi, symboles et figurations) *jusqu'au 15.8.* Musée d'histoire naturelle: «Dinosausses»
jusqu'au 1.6. Fri-Son: «Requiem», théâtre musical M.A.R.I.A.
 2.6. Université: Branimir Slokar, trombone, et Dominique Schweizer, piano
 6.6. Conservatoire: Sonates pour piano de L. van Beethoven (par les élèves du Conservatoire)
 7.6. Eglise St-Michel: Musique sacrée pour chœur et orchestre
 9., 10.6. Brocante
 9.–11.6. Théâtre du Stalden: Diapositives, piano et danseuse
 11.6. Fête de musique du district du lac
 11.6. Patinoire: Orchestres symphonique et de jazz, chœur, récitant, solistes. Direction: Pierre Kälin
 12.6. Cyclisme: Critérium international
 16.6. Garmiswil: Longstreet Jazz-Band
 16.–18.6. Fête cantonale des accordéonistes
 17., 18.6. Lac de Schiffenen: Régate nationale d'aviron
 23.6. Université: Groupe TEKA, folklore hongrois
 23.6.–16.7. Festival du Belluard: Festival culturel (concerts, théâtre, cabaret, danse)
 24.6. Marché de Pérolles
 25.6. Collège St-Michel: Concert choral. Direction: Pascal Mayer

Frutigen BE

4.6. Amtssängertag
 7., 8.6. Circus Starlight
 18.6. Kirche: Konzert Vokalkollegium
 25.6. Kirche: Barocke Kammermusik

Gachnang TG

bis 4.6. 1100 Jahre Gachnang: Jubiläumsfeier, Grenzlauf, historische Vortragsreihe, Ausstellungen, Erntedankfest, historisches Festspiel und Festakt

Geiss LU

18.6. (ev. 25. 6.) Heissluftballontreffen

Genève

Concerts et théâtres

jusqu'au 17.6. Théâtre de Poche: «Madame de Staël», pièce de Yves Laplace
jusqu'au 17.6. Théâtre St-Gervais: «Nascimonto», d'après «Le bâtisseur de ruines» de Clarice Lispector
jusqu'au 17.6. Théâtre Le Caveau: «Le cœur sur la main», pièce de Loleh Bellon
jusqu'au 17.6. Comédie: «La boîte à vie», pièce de Elie Bourquin
jusqu'au 10.6. Théâtre du Grutli: «Les nuits de la folie», pièce de théâtre
 7.–10., 14.–17.6. Le Canotier: Cabaret Gilles
 1.6. Eglise Ste-Croix, Carouge: Ensemble vocal et instrumental de Carouge. Direction: Philippe Corboz (oeuvres de Claudio Monteverdi)
 1.6. Victoria-Hall: Récital de piano des sœurs Labeque
 1.6. Théâtrical: «A la recherche du sourire perdu», conte pour enfants
 2.6. Salle communale, Grand-Lancy: Serge de Los Cobos, piano
 2.6. Sud des Alpes: Concert de Jazz Ballad a Chet
 2., 3.6. Halles de l'Île: New Orleans et Chicago/New York Jazz
 3.6. Eglise Ste-Croix, Carouge: Collegium academicum. Direction: Robert Dunand
 3., 17., 24.6. Cathédrale: «Une heure de musique d'orgue»
 4.6.88 Chapelle de Malval: Concert de l'après-midi Chiara Banchini et John Holloway, violons, pièce de Guy Bovet, clavecin
 5.6. Victoria-Hall: Alfred Brendel, piano
 5.6. Salle des fêtes, Thonex: Mauranne
 5.6. Théâtre de Poche: Soirée littéraire Agatha Kristof
 6.6. Victoria Hall: Cleveland Orchestra. Direction: Erich Leinsdorf
 6.6. Collège des Coudriers: «A place for pigs», pièce de Athol Fugard (représentation en anglais)
 6.6. Théâtre St-Gervais: Première «Les chasseurs en exil», pièce de Frédéric Gérard
 6.–10.6. Maison du quartier de la Jonction: «Métamorphose mystique», hommage à Charles Baudelaire de Alexandre Franklé
 7.6. Eglise St-Germain: Ensemble vocal Hémiole Lausanne. Direction: Blaise Plumettaz

8., 9.6. Victoria-Hall: «Semele», oratorio de G.F. Händel
 8.–10., 15.–17.6. Salle communale, Chêne-Bougeries: Old-Time Music Hall
 9.6. Halles de l'Île: Concert de Swing The Georgiam's Big Band
 9.–28.6. Salle Patino: Festival «Musique et danses d'Afrique de l'ouest»
 10.6. Halles de l'Île: Concert de Jazz The Benny's Ghosts 4tet
 11.6. Salle communale, Grand-Lancy: Orchestre de chambre de Lancy. Direction: Roberto Sawicki
 11.6. Chapelle de Malval: Concert de l'après-midi Maya Obradovic et Christophe Leu, guitares, et Nicolau de Figueiredo, clavecin
 13.6. Victoria-Hall: Orchestre symphonique genevois. Direction: Hervé Klopfenstein
 13.–24.6. Maison du Quartier de la Jonction: Représentations de l'école de théâtre Serge Martin («La vie est un songe», de Calderon, et spectacle Chaplin)
 13., 15., 17., 22.7. Village de Veyrier: «Si Veyrier m'était raconté», spectacle historique de Raymond Zanone
 15.6. Salle du Lycéum: Soirée musicale Jeanne Maury, piano
 15.6. Victoria-Hall: Nippon Oktet
 15.6. Temple de la Fusterie: Musique sacrée pour chœur et orchestre. Direction: Gonzalo Martinez. Solistes vocaux
 15.–19.6. Ferme et Parc Marignac: Jazz Parade
 17.6. Sud des Alpes: Concert de Jazz Jean-Marc Padovani Trio
 17.6. Stade de Champel, Carouge: Spectacle de jonglerie et acrobatie
 18.6. Eglise cath.-chrét.: Concert de l'après-midi Catherine Sury, soprano, et Manuel Calderon, guitare
 18.6. Paroisse prot. St-Jean: Orchestre Saint-Jean de Genève und Choeur MJC Annemasse. Soliste: Catherine Menion, chant
 18.6. Studio Ansermet: Collegium academicum. Direction: Thierry Fischer. Soliste: Steven Kanoff, clarinette
 20.6. Collège des Coudriers: «The long Christmas Dinner» et «Hiawatha», pièces de Thornton Wilder (représentations en anglais)
 23.6. Halles de l'Île: Concert de Jazz New Orleans Old Time Gang
 24.6. Eglise cath.-chrét.: Frank Levy, piano

24.6. Halle de l'Île: Concert de Swing The New Street Band
 26.6. Victoria-Hall: Ensemble orchestral de Genève et Choeur La Psallette. Direction: Laurent Gay
 27.6. Parc La Grange: Concert de Jazz Doc Cheatham, trompette, et le Old School Band
 30.6. Halles de l'Île: The Blue Devils Jazz Orchestra
 1.7. Stafette du musique populaire à travers la Suisse (prochaine station: Montreux le 15.7.)

Expositions

jusqu'en déc. Bibliotheca Bodmeriana, Cologny: Expositions «Reflets de révolutions» et «Ecritures du monde» (jeudi 14-18 h, premier mardi du mois 18-20 h)
jusqu'au 1.10. Musée de l'horlogerie: Exposition de montres de la collection Patek Philippe
jusqu'au 1.10. Musée de Carouge: Carlo Poluzzi, émailleur carougeois
jusqu'au 10.9. Museum d'histoire naturelle: Agates, améthystes et autres minéraux du Brésil
jusqu'au 31.7. Musée Barbier-Muller: Coursiers, parures sauvages, parures-sculptures
jusqu'au 1.7. Centre de la photographie: «Couleurs», exposition de Loni Liebermann
jusqu'au 11.6. Conservatoire et jardin botanique: Linogravures et dessins du Népal de Line Guibentif
jusqu'au 10.6. Halle Sud: Travaux photographiques de Thomas Struth
jusqu'au 4.6. Musée de l'Athénée: Peintres et sculpteurs bulgares contemporains
jusqu'au 2.6. Espace architectural: Céramiques islamiques de Gabriel Mandel, et sculptures de Yvan Rouiller
 1.6.–2.7. Musée de Carouge: Sept artistes romands

1.6.–18.9. Musée de la Croix-Rouge: Exposition de 66 affiches pour les droits de l'homme et du citoyen
 7.6.–1.7. Halle Sud: Artistes genevois (exposition sur le thème art et langage)
 13.6.–13.8. Conservatoire et jardin botanique: Exposition «Le scientifique, un artiste méconnu...»
 15.–25.6. Musée de l'Athénée: Oeuvres de Harriet Clark
 15.6.–1.10. Musée d'art et d'histoire: Du Gréco à Goya, chefs-d'oeuvres du Prade et de collections espagnoles
 21.6.–17.9. Musée Rath: Oeuvres de Antonio Saura
 28.6.–9.9. Centre de la photographie: «Conjuntos», photographies de Rafael Navarro
 29.6.–3.9. Cabinet des estampes: Oeuvre gravé de Martin Disler

Fêtes et folklore

1.–4.6. Manifestations «Lancy en fête»
 9.–11.6. Vieille ville: Kermesse «Clefs de St-Pierre»
 23.–25.6. Veyrier: Fête populaire (avec concert et cortège)

Sports

10., 11.6. Surfing: Concours national
 11.6. Athlétisme: Biathlon populaire de Bernex (course pédestre et cycliste)
 16.–20.6. Tir à l'arc: Tournoi international
 17., 18.6. Voile: Régate «Bol d'or du Léman»

Divers

1.–18.6. Plaine de Plainpalais: Cirque Helvétia
 10.6. 175e anniversaire de l'entrée de Genève dans la Confédération helvétique
 23.6. Concours international pour de nouvelles cultures de roses

Gentilino TI

28.6. Chiesa parr.: Lorenzo Gorli, violino, e Marina Jahn, organo (ciclo «Ceresio estate»)

Gland VD

25.6. Athlétisme: Biathlon populaire (courses pédestre et cycliste)

Glarus

bis 9.7. Kunsthaus: Werke von Ursula Niemand, Dieter Leuenberger und Fred E. Knecht
 3.6. Spielwarenmarkt
 24.6. Kantonsschule: «Schere, Stein, Papier – oder Lieber Brot als tot», Theaterstück nach Motiven «Jugend ohne Gott» von Ödön von Horvath

Glin VD

24., 25.6. Fête du chant «50e anniversaire du chœur d'hommes» (concert de jazz le 24.6.)

Goldach SG

11.6. Radsport: BMX-Qualifikationsrennen für die Weltmeisterschaft
 30.6.–2.7. Radsport: BMX-Europameisterschaft

Gossau SG

3., 4.6. Kantonales Musikfest

Goumois JU

3., 4.6. Canoë: Championnat suisse (slalom)

Grabs SG

4.6. Radsport: «Voralp»-Bergrennen
 18.6. Radsport: Schweizer Cup Kunstfahren
 1.7. Radsport: Rheintal-3-Länder-Wanderfahrt

Granges-Marnand VD

16.–18.6. «Abbaye des quatre saisons», fête populaire
 23.–25.6. Fête cantonale des jeunes gymnastes

Grindelwald BE

17.6. Swiss Alps Country Festival
 1., 2.7. «Alpiglen»-Chilbi
 1., 2.7. Curling: Sommerturnier

Grüsch GR

4.6.88 Jubiläum «100 Jahre Rhätische Bahn»: Ausstellung

Gurbü BE

bis 30.6. Jerisberghof Ferenbalm: Kupferstich-Ausstellung
 1., 2.7. Ferenbalm: Waldfest

Hasle-Rüegsau i.E. BE

24., 25.6. Jubiläumsfeier «150 Jahre Holzbrücke»

Heiden AR

10.6. Evang. Kirche: Hannes Kästner, Orgel

Heiligenschwendi BE

1.6. Kirche: Berner Lauten- und Gitarrentrio

Hemberg SG

29.6. Evang. Kirche: Konzert des Orchesters der Hochschule St. Gallen. Leitung: Urs Schneider. Solist: Sharon Jaari, Violine

Herisau AR

bis 3.6. Altes Zeughaus: Werke von Ueli Bänziger
 16.–18.6. Internationale Waffenbörse

Herzogenbuchsee BE

5.6. Leichtathletik: Oberaargauer Triathlon (Schwimmen, Velorennen, Volkslauf)

Hilterfingen BE

bis Juni Schloss Hünegg: Ausstellung von Berner Künstlerinnen
 3.6. Kirche: Konzert des Sing- und Spielkreises Hünibach
 4.6. Kirche: Militärkonzert
 13.6. Kirche: Kammerorchester Steffisburg. Leitung: Paul Moser. Solist: Stephan Fahrni, Klavier

Hitzkirch LU

2.6. Pfarrkirche: Ellentalorchester Bietighheim. Leitung: Peter Wallinger. Solistin: Ursula Schoch, Violine
 16.6. Lehrerseminar: Stepan Rak, Gitarre

Huttwil i.E. BE

4.6. Kirche: Berner Konzert-Orchester. Leitung: M. Biedermann. Solist: U. Etter, Klavier

Ilanz GR

3., 4.6. Jubiläumsfest «100 Jahre Rhätische Bahn»: Bahnhoffest
 9.–16.6. Jubiläum «700 Jahre Stadt Ilanz»

Innertkirchen BE

11.6. Leichtathletik: Internationaler Sustenpasslauf

Interlaken BE

bis 15.10. Touristik-Museum: Sonderausstellung «70 Jahre Heimatwerk Interlaken»
bis 12.9. Jeden Dienstag «Märit»
bis 3.6. Stadtkeller Unterseen: «Der jüngste Tag», Schauspiel von Ödön von Horvath
 3.6. Barbarella: Pepe Lienhard Band
 3., 4.6. Schlosskirche Unterseen: Chor- und Orchesterkonzert. Solisten
 9.6. Sekundarschule: Konzert der Jugendmusik Interlaken und Reichenbach
 9.6. Unterseen: Warenmarkt
 10.6. Stadtkeller Unterseen: «Die Lufthunde», Clowntheater
 12.6. Kursaal: «West Side Story», Musical von Leonard Bernstein
 13., 14.6. Ostbahnhofplatz: Circus Nock
 15.6. 150 Jahre Dampfschiffahrt Brienzersee (75 Jahre Dampfschiff Lötschberg): Offizieller Jubiläumstag mit Jubiläumsfahrt auf dem Brienzersee
 16.6.–17.7. Höhematte: Ausstellung der prämierten Schweizer Plakate
 17.6. Kursaal: Chor- und Orchesterkonzert. Solisten
 20.6.–14.9. «Wilhelm Tell», Schauspiel von Friedrich Schiller (Freilichtaufführungen)
 23.–25.6. Unterseen: Stedtlifest
 24.6. Kursaal: Konzert Wiener Solisten-Ensemble («eine Nacht in Wien»)
 24., 25.6. Oberländisches Turnfest
 25.6. Kursaal: Moser-Quartett

L'Isle VD

9.–11.6. Equitation: Concours de saut

Ittingen TG

bis 4.6. Kartause: Skulpturen von Carmen Perrin
 18.6. Klosterkirche: Feierabendkonzert Kammerorchester Dübendorf
 19.6.–27.8. Kartause: Ausstellungen «Ferdinand Hodler» (Sammlung Max Schmidheiny) und «Ferdinand Hodler in der Photographie»
 24.6. Klosterkirche: Nachmittagskonzert Collegium musicum St. Gallen
 2.7. Klosterkirche: Serenade St. Galler Streichquartett

Jegenstorf BE

bis 15.10. Schloss: Bernische Wohnkultur vom 17.–19. Jahrhundert

Kandersteg BE

24., 25.6. Bogenschiessen:
Schweizermeisterschaft (Field)
30.6.–2.7. Curling: Sommerturnier

Kerns OW

10., 11.6. Reitsport: Zentralschweizer
Junioren-Vierkampf-Turnier
17.6. Seilziehen: Nationales Turnier
17., 18.6. Reitsport: Zentralschweizer
Dressurprüfung
1.–3.7. Brotmarkt

Kiesen BE

bis 31.10. Milchwirtschaftliches Museum:
Ausstellung «Buttermodelle und -marken»

Kölliken AG

bis 2.7. Strohhaus (Dorfmuseum):
«Grossmutter's Waschtag», Geräte,
Produkte, Bilder, Plakate, Videofilm zum
Thema «Waschen» (So 15-17 Uhr)

Konolfingen i.E. BE

3.6. Konzert des Orchestersvereins
16.–18.6. Mittelländisches Turnfest

Koppigen i.E. BE

17.6. Opern-Konzert
25.6. Dixieland-Matinee

Kreuzlingen TG

3.6. Flohmarkt
9.6. Eissporthalle: «Nabucco», Oper von
Giuseppe Verdi
11.6. Seeburg: Serenade des Jugend-
Kammerorchesters
18.6. Kreuzlinger Kinderspieltag

Küblis GR

3., 4.6. Ubuiläum «100 Jahre Rhätische
Bahn»: Prättigauer Talfest

Küssnacht am Rigi SZ

25.6. Seebodenalp-Schwingfest

Landquart GR

3., 4.6. Jubiläum «100 Jahre Rhätische
Bahn»: Tag der offenen Tür

Langenthal BE

22.–25.6. «Wuhrplatz»-Fest
30.6.–2.7. Markthalleplatz: Circus Knie

Laufen BE

17., 18.6. Radsport: «Jura»-Brevet

Laupen BE

bis 25.6. Gemeindehaus und Bibliothek:
Ausstellung «Laupen 1339» (Dokumente,
Bücher, Texte)
17.6. Jubiläum «650 Jahre Schlacht bei
Laupen»: Rock-Konzert
17.6.–17.9. Jubiläum «650 Jahre Schlacht
bei Laupen»: Umzüge, Sternmarsch,
historisches Theater «Lichter uf Loupe»
(21.6.-Sept., Stadtfest (24., 25.6.))

Lausanne VD

Concerts et théâtres

3., 4., 9., 10., 11.6. Théâtre du Jorat,
Mézières: «Oedipe Roi», de Sophocle
4.6. Casino de Montbenon: Matinée
Orchestre de chambre de Lausanne et
choeur des XVI. Direction: André Ducret
6.6. Casino de Montbenon: Soirée de
Lieder Z. Gal, mezzo-soprano; au piano D.
Baldwin
11.6. Salle de spectacles, Crissier: Concert
de l'après-midi Paul Cokker, piano
15., 18.6. Théâtre de Beaulieu:
«Turandot», opéra de Giacomo Puccini

16.6. Cathédrale: Olivier Eisenmann,
orgue

16.6. Casino de Montbenon: Consort of
Musicke London et E. Kirkby, soprano
17.6. Stafette de musique populaire à
travers la Suisse (prochaine station:
Genève le 1.7.)

20.6. Scots Kirk Hall: «Old Possom's Book
of practical cats», poetry reading by T.S.
Eliot

21.–30.6. Palais de Beaulieu: Ballet de
Béjart

25.6. Lausanne Palace: Soirée musicale L.
Brahm, clarinette, et H. Schmid-Wyss,
piano

Expositions et foires

jusqu'au 27.8. Collection de l'art brut:
Oeuvres de Carl Fredrik Hill

jusqu'au 5.6. Musée des beaux-arts:
Oeuvres de Luciano Castelli

jusqu'au 4.6. Musée des beaux-arts:
Oeuvres de Laurent Hubert

2.6. Marché des artisans

9.6.–21.9. Hermitage: Chefs-d'oeuvre du
Musée des beaux-arts de Lyon (d'Ingres à
Picasso et de Rodin à Maillol)

16.6.–10.9. Musée de l'Ancien-Evêché:
Exposition «La Révolution française et la
Suisse 1789–1795»

16.6.–24.9. Musée des arts décoratifs: «Le
verre – univers de la transparence»

24.6.–18.9. Biennale internationale de la
tapisserie

Fêtes et folklore

15.–17.6.9 Festival rock «Hot Point»

30.6.–1.7. «Fête à Lausanne», fête
populaire

Sports

18.6. Athlétisme: Course pédestre
populaire «Grand-Prix-Jeunesse»

27.6. Athlétisme: Meeting international
1.–9.7. Tir à l'arc: Championnats du
monde

Divers

mi-juin–fin août «Pour un été», concerts,
représentations théâtrales et
chorégraphiques

9.–23.6. Vallée de la Jeunesse: Quinzaine
de la Rose

23.6. Jardin du Musée de l'Elysée: La Nuit
de la photo

Lenk i.S. BE

3., 4.6. Obersimmentaler und
Saanenländer Jodlertag

Leukerbad VS

im Juni Kulturzentrum: Holzsulpturen
von Jean Faucherre

25.6. Radsport: Bergrennen Susten–
Leukerbad

Leysin VD

10., 11.6. Concours hippique

17., 23., 24.6. Théâtre du Nord: «Bichon»,
comédie de Jean de l'Etraz

29.6.–1.7. Festival international de
musique rock (en plein air)

Fürstentum Liechtenstein

1.–12.6. Billard: Pool-
Europameisterschaften

2.6. Vaduzer-Saal, Vaduz: Ungarische
Nationalphilharmonie und Chor des
Ungarischen Rundfunks. Leitung: Adam
Fischer. Vokalsolisten

3.6. TaKino, Schaan: «Perpetum
Teatrobile», Produktion Compagnia Teatro
Paravento

3., 4.6. Schaan: Jahrmarkt

7.6.9 TaK, Schaan: New Jazz aus

Österreich (Music Company)

13.6. Pfarrkirche Schaan: Bulgarischer
Männerchor. Leitung: Dimitar Ruskov
(altrussische liturgische Gesänge)

Liestal BL

bis 11.6. Museum im alten Zeughaus:
Ausstellung «Die Brüder Jakob und
Johannes Senn»

1.6. Gitterli: Circus Knie

3., 4.6. Jubiläum 800 Jahre Liestal: Tag
des öffentlichen Verkehrs

3., 10., 11.6. Jubiläum 800 Jahre Liestal:
Schützenfest auf Sichtern

9.6. Kleintheater im Alten Zeughaus: «Die
Lufthunde», clowneskes Theater und
Satire

10., 11., 17., 18.6. Jubiläum 800 Jahre
Liestal: Ballettabende

17.6.–30.7. Museum im Alten Zeughaus:
Geschichte des Schwimmsportes und der
Bademode

22.–24.6. Jubiläum 800 Jahre Liestal:
Schulfest (mit Schülerfilm-Festival)

25.6. Jubiläum 800 Jahre Liestal:
Sichternhilbi

1., 2.7. Pfeilschiessen: Liestal Darts Open

2.7. Schiessen: Final Kleinkaliber-
Gruppenmeisterschaften

Ligornetto TI

fini al 15.8. Museo Vela: Sculture e
fotografie di Karl Geiser

Locarno TI

fini al 12.11. Castello Visconteo:
Esposizione «Vetri romani del Cantone
Ticino»

3.6.–13.8. Casa Rusca: Oli, acquarelli e
incisioni di Giorgio Morandi

8.6. Chiesa di San Francesco: Orchestra
Radiotelevisione Svizzera italiana.

Direttore: Marc Andrae. Solisti

9.6. Palazzo FEVI: Vasco Rosso,
cantautore

13.6. Sala Sopracenerina: Serata di Lieder
W. Holzmaier, baritono, e G. Wyss,
pianoforte

17.6. Maratona scacchistica
internazionale

17.6. (ev. 18.6.) Motociclismo: Corsa in
salita Gerra–Piano–Medoscio

23.6. Chiesa di San Francesco: Orchestra,
coro e solisti della Radiotelevisione
Svizzera italiana. Direttore: Francis Travis

30.6. Sala Sopracenerina: Quartetto
Amati e Werner Bärtschi, pianoforte

1.7. Atletica: Trans-Swiss-Triathlon

(Locarno–Tenero: nuoto; Tenero–
Tagelswangen: corsa ciclistica;
Tagelswangen–Sciaffusa: corsa pedestre)

2.7. Ciclismo: Giro del Lago Maggiore

Le Locle NE

jusqu'au 29.10. Musée d'horlogerie:
Sculptures de Edouard M. Sandoz

jusqu'au 30.6. Moulins du Col-des-
Roches: Dessins de Eric Mathey

30.6. Cellier de Marianne: Concert de jazz
Lucien Pauli et sa formation

Lötschental VS

18.6. Kippel: Procession der
Herrgottsgrenadiere

Lottigna TI

fini a nov. Museo di Bleno: Arte sacra,
armeria, etnografia

Lugano TI

Concerti e teatri

1.6. Palazzo dei congressi: Orchestra del
Settecento. Direttore: Frans Brügger

4.6. Rist. Moderno: Concerto mattutino
della Timpanica Jazz Band

4.6. Chiesa evang.: Keiko Kashima,
mezzo-soprano, e Mario Duella, organo

5.6. Chiesa S. Antonio: Marina Jahn,
organo

5.6. Chiesa S. Nicolao: Gruppo vocale
Canemus e Ensemble Mensa Sonora.

Direttore: Diego Fasolis

9., 16.6. Parco civico: Mattinata musicale
Regula Schobinger, flauto, e Cristina
Rigamonti, pianoforte

12.6. Chiesa San Rocco: Mattinata
musicale Marina Jahn, organo

15.–30.6. Castagnola: Settimana musicale

16.6. Chiesa evang.: Guy Bovet, organo

19.6. Chiesa S. Antonio: Mattinata Diego
Fasolis, organo

21.6. Parco civico: Concerto folcloristico
Canterini e Bandella di Lugano

23.6. Parco civico: Mattinata musicale
Duilio Galfetti, violino, Orfeo Mandozzi,
violoncello, e Diego Fasolis, pianoforte

26.6. Chiesa degli Angioli: Mattinata

Diego Fasolis, organo

28.6. Piazza Riforma: The Thurston High
School Concert Band

29.6. Chiesa evang.: Concerto Ensemble
Giardino armonico

Esposizioni e fiere

fini al 16.7. Villa Favorita, Castagnola:
Capolavori d'oreficeria della collezione
Thyssen-Bornemisza

fini al 16.7. Museo cantonale d'arte:
Disegni, oli e sculture di Sophie Täuber-
Arp

26.–17.9. Villa Ciani: Sculture di Sergio
Brignoni

Feste e folklore

30.6.–2.7. «Estival Jazz», festival di jazz
moderno (open-air)

16., 17., 23.–25.6. Scuole di Cassarate:
Festeggiamenti e concerti per il 50° di
fondazione della Filarmonica di Castagnola
(corteo il 25.6.)

Sport

3., 4., 10.6. Regata velica

17., 18.6. Regata di surf a vela

30.6.–2.7. Torneo internazionale di
pallanuoto

2.7. Show di sci nautico

Diverso

1., 2.7. Raduno mondiale di vetture
d'epoca Lancia

Lützelflüh i.E. BE

3.–25.6. Kulturnmühle: Landschaften von
Lützelflüh und Umgebung, Allegorien von
Willy A. Bärtschi

17.6. Kulturnmühle: Clowntheater «Der
Piraten-Song» (Don Jordan)

Luzern

Konzerte und Theater

4.6. Kunsthaus: Jazzkonzert The Dizzy
Gillespie United Allstar Orchestra

4.6. Jesuitenkirche: Geistliches Chor- und
Orchesterkonzert (Missa solemnis, von L.
van Beethoven)

6.6. Hofkirche: Portugiesische Musik für
zwölf Naturtrompeten (Edward Tarr
Trompetensemble)

10.6. Matthäuskirche: Konzert Bach-
Ensemble

13., 20., 27.7. Hofkirche: Orgelkonzerte

18.6. Kunsthaus: Opern-Galakonzert
Luzerner Lehrchor und Südwestdeutsche
Philharmonie

27.6. Regierungsgebäude: Serenade

27.6. Kunsthaus: Sommerkonzert

28.6. Unter der Egg: «Jazz an der Reuss»,
New Orleans meets Lucerne

Ausstellungen und Messen

bis 31.8. Verkehrshaus: Ausstellung
«Signale aus dem All»

bis 27.8. Natur-Museum: Waschbär und
Marderhund

bis 11.6. Kunstmuseum: Bilder von Maria
Lassnig

3., 4.6. Allmend: «IHA '89», internationale
Hundeaussstellung

3.6.–30.7. Verkehrshaus: 10 Jahre Hans
Erni

27.–25.6. Verkehrshaus: Modellbau-
Ausstellung (Eisenbahn, Modellschiffe,
Flugzeuge, Autos)

25.6.–10.9. Kunstmuseum: Russische
Kunst – von der Revolution bis zur
Perestroika (Sowjetische Kunst aus der
Sammlung Ludwig)

30.6.–10.9. Kunstmuseum: John Ruskin
und die Schweiz

Feste und Folklore

3., 4.6. Mundharmonika-Festival

24.6. Offizielle Jubiläumsfeier «100 Jahre
Pilatusbahn» (mit Feuerwerk)

1.7. Altstadtfest

Sport

24.6. Allmend: Internationales
Leichtathletik-Meeting

25.6. Allmend: Pferderennen

1., 2.7. Rudern:
Schweizermeisterschaften

Lyss BE

16.–18.6. Bernisch Kantonales Jodlerfest

Magadino TI

25.6.–31.7. Festival internazionale di
musica organistica

Ouvert tous les jours
sauf le mardi
de 10 h à 17 h

17 avenue de la Paix
1202 Genève
à proximité du
Palais des Nations
Tél 022 33 26 60

Musée International de la Croix-Rouge





Am Abend der Erlebnisberg
Bahn täglich bis 23.00 Uhr
 Drahtseilbahn + Berghotel
Muottas Muragl
 1454 m. ü. M.
 Das Wanderparadies bei
SAMEDAN - PONTRESINA




Das Kurzentrum mit
 Eine Badekur kombinieren mit Wandern. Baden in 34° Mineralwasser. Therapieabteilung, Sauna, Solarium. Von allen Schweiz. Krankenkassen anerkannt.
 Information: Verkehrsbüro
 7440 Andeer, Tel. 081/61 18 77

1560 m/5118 ft
Davos
Hotel Meierhof
 Das 4-Stern-Hotel mit Fünf-Stern-Komfort
 Hallenbad, Kinderparadies usw.
 – Wander-, Sport- und Schönheitswochen, SSP-Schlankheitskuren. Preisgünstige Pauschalarrangements.
 Fam. Meier, 7260 Davos-Dorf
 Tel. 083 6 12 85 – Fax 083 5 39 82

HOTEL POST

Das ideale Ferienhotel für die Familie mit Kindern. Schöne, ruhige Zimmer, grösstenteils mit Dusche und WC. Kegelbahn, Sonnenterrasse, Aufenthaltsraum mit TV, grosser Parkplatz.
 Fam.
 R. Juon-Margadant
 CH-7527 Brail
 Telefon 082 7 12 54



Ein Ausflug in die berühmte
Viamala-Schlucht
 ist immer ein besonderes Erlebnis. Bis 300 m hohe Felswände, die «2. Brücke» von 1739, Treppeanlage bis hinunter an den Rhein. Offen: April bis Oktober.
Verkehrsverein
7430 Thusis
Telefon 081 81 11 34

Filisur, im Albulatal
 1036 m
 ideal für Wanderferien mit der Rhätischen Bahn
Hotel Rätia
 ruhig, komfortabel
 Halbpension Fr. 47.– bis 57.–
 Gartenschwimmbad
 7477 Filisur
 Tel. 081 72 11 05

Splügen

Ferienspass am Splügenpass
 Aktive und erholsame Ferien im Wander- und Tourengebiet des jungen Rheins
 • «Mini – Maxi» Hotel-Arrangements ab 3 Tagen, Ferienwohnungen, Camping
Tennissachen
Verkehrsverein, 7435 Splügen
Tel. 081 62 13 32

Das Engadin
 erstklassig erleben...
 geniessen Sie die schöne Gegend...
 Wir bieten Ihnen die richtige Ambiance!
Preiswerte Wochenpauschalen

Cresta Palace Hotel
 CELERINA
 Cresta Palace – 7505 Celerina
 Telefon 082 335 64 Telefax 082 392 29
 H.P. und E. Herren

Poschiavo
 Le Prese und Umgebung
 Das Puschlav – ein Traum von Natur
 Erlebnisreiche Erholung auf prächtigen Wanderwegen inmitten herrlicher Wälder, reiner Bergseen und rauschender Bäche
 Wanderwochen: 17.–25.6.1989 und 26.8.–3.9.1989
 Führungen · Konzerte · Surfen · Tennis · Schwimmen · Fischen · Fitnessbahn · Markt
 Südliches Ambiente – zu vernünftigen Preisen
Verkehrsverein Poschiavo, 7742 Poschiavo, Tel. 082/5 05 71

Arosa

Ein Gebiet unvergleichlicher Vielfalt und Schönheit.
 Sinnvoll angelegte Bergbahnen bringen Sie rasch an die Ausgangspunkte erlebnisreicher Routen. Anschauliche Plätze. In stolzen Höhen.
 Alle Auskünfte über das Wanderparadies erhalten Sie bei

 AG Arosar Verkehrsbetriebe
 CH-7050 Arosa
 Telefon 081 31 18 28

Neu in Guarda
PENSIUN VAL TUOI
 Doppelzimmer mit oder ohne Balkon
 • familienfreundliche Zimmer
 • Massenzimmer für Schulen, Vereine usw.
 • alle Zimmer mit Dusche/WC
 • geöffnet Sommer/Winter • Winter: Bus von Guarda nach Ftan
 Fam. Werner Meier-Meyer
 7545 Guarda, Tel. 084 9 24 70

BEVER

Ruhe und Erholung in nächster Nähe der Oberengadiner Sportzentren. Ausgangspunkt für herrliche Ausflüge und Bergwanderungen. Hotels, Pensionen, Ferienwohnungen und Unterkünfte für Ferienlager und Gruppen. Verkehrsverein 7502 Bever, Telefon 082 6 49 45 (von 14–16 Uhr)
ENGADIN

Ilanz

Ilanz: Ausgangspunkt für schöne, farbige, abwechslungsreiche, sportlich vielseitige, familiäre Ferien. Mitten in der Surselva.
 Verkehrsverein, 7130 Ilanz
 Telefon 086 2 20 70

Magliaso TI
 17.6. knüßli-teatro: Spettacolo di magia di Padre Johannes
 24.6.–2.9. Rist. del Sole: «Ein Tolpatsch kommt selten allein!», spettacolo comico e umoristico di Harry André

March SZ
 11.6. Leichtathletik: Nationaler Triathlon

Mariastein SO
 11.6. Klosterkirche: Nachmittagskonzert Brigida Rodriguez Uria, Violoncello, und Christina Kunz, Cembalo

Martigny VS
 jusqu'au 19.11. Fondation Pierre Gianadda: Sculptures d'Henry Moore
 3.6. Fondation Pierre Gianadda: Soirées musicales pour le bimillenaire du Grand-St-Bernard
 3.6.–2.7. Manoir: Peintures, aquarelles, estampes, faïences et porcelaines sous le titre «les arômes et les fruits»
 6.–9.6. Concours international de musique de chambre (ensembles d'instruments à vent)

9.6. Fondation Pierre Gianadda: Concert des lauréats du Concours international de musique de chambre
 10., 11.6. Festival de gymnastique Valais-Romandie-Tessin
 15.6. Ouverture officielle du Bimillenaire du Grand-St-Bernard
 24., 25.6. Concours national de windsurfing

Meggen LU
 25.6. Kath. Pfarrkirche St. Magdalena: Feierabendkonzert Olivier Eisenmann, Orgel

Meiringen BE
 17., 18.6. Drehorgeltreffen
 24.6. Kirche: Konzert der Organistenschule Soazza
 24.6.–14.7. Musikfestwochen (Konzerte in der Kirche)

Melide TI
 24.6. Swissminiatur: Raduno dei gemelli
 25.6.–6.9. Concerti estivi in riva del lago

Menznau LU
 10., 11.6. Kantonal-Musiktag

Montana VS
 voir Crans-Montana

Mont-Pèlerin VD
 2.7. Fête alpestre

Monthey VS
 10.6. Athlétisme: Championnat suisse 10'000 m sur piste (dames)

Montreux VD
 jusqu'au 13.6. Marché couvert: Exposition de peinture sur bâches
 2.7. Cyclisme: Brevet alpin de la Romandie

Morges VD
 2.–4.6. Théâtre de Beausobre: «Abracadabra», festival international de l'illusion
 20.–24.6. «Morges-sous-rire», spectacles aux théâtres de Beausobre et des Trois P'tits tours, et au Casino

Les Mosses VD
 10.–17.6. Marché aux fleurs

Môtiers NE
 24.6.–24.9. Exposition suisse de sculpture en plein air

Münsterlingen TG
 18.6. Klosterkirche: Carmina-Quartett und Omar Zoboli, Oboe (16 und 20 Uhr)

Mürren BE
 25.6.–8.7. Aerosport: Internationale hochalpine Ballonsportwochen
 2.7. Leichtathletik: Internationaler «Inferno»-Berglauf

Murten FR
 bis Okt. Historisches Museum: Murtner Kunsthandwerk aus dem 17. und 18. Jahrhundert

6.6. Löwenberg: Adelaide-Quartett
 10.6. Altstadt: Markt für Trödler und Kunsthandwerker
 22.6. «Solennität», Jugendfest
 25.6. Historisches Murtenschieszen
 2.7. Murtensee-Triathlon

Muttenz BL
 4.6. Basellandschaftliches Kantonal-schwingfest

Näfels GL
 bis 22.10. Freulerpalast: Gedenkausstellung «Südamerika ruft» – Johann Jakob von Tschudi,



Bergell Bregaglia

Das Südtal Graubündens zwischen
Gränibergen und Kastanienwald,
ein Ausflugs- und Ferienziel
«anders als alle andern»
Pro Bregaglia, 7605 Stampa

Brigels

1300 m ü. Meer
– ein Ort, wo die Natur noch
lebt und atmet
– ein Ort, in dem man sich
leicht verlieben kann
– einen Sommerurlaub wert

Verkehrsbüro
7165 Brigels
Tel. 086 4 13 31

SURSELVA

Ardez

Bos-cha – Sur En
1470 m ü.M.

Familien-
freundlich

Tel. 084/9 23 30

Das typische Bauern- und Feriendorf mit
seinen meisterhaft erhaltenen Häusern
und Gassen, steht seit Jahren unter Hei-
matschutz. Ausgangspunkt wunderschö-
ner Touren ins Silvrettagebiet und in den
Nationalpark. Seltene reiche Alpenflora.
Höhenwanderung nach Bos-cha. Verbin-
dung mit Panorama-Höhenweg. Wander-
wege. Vita-Parcours.

hotel piz buin guarda

Gemütliches Familienhotel für erholsame
Ferien.
Sehr ruhig gelegen auf einer Sonnenterrasse
mit unzähligen Wandermöglichkeiten.
Im Winter gratis Hotel-Bus zu den Skigebie-
ten.
Neues Restaurant mit schöner Aussicht auf
die Unterengadiner Dolomiten.

Familie H.P. Rubi-Viletta
CH-7545 Guarda/Engadin,
Telefon 084 9 24 24

HOTEL-RESTORANT ALVETERN 7546 ARDEZ

Tel. 084 9 21 44
Fam. Schorta-Ruinatscha
7546 Ardez

Wir empfehlen unser Hotel
für ruhige, erholsame
Ferien.
Alle Zimmer mit Dusche/WC
Vor- und Nachsaison,
Spezialpreise auf Halbpension für AHV-Bezüger
Speiserestaurant mit preis-
günstigen Tagesmenüs

Das Dorf unter Heimatschutz, 1470 m
der gemütliche Ort für Ruhe und Erholung

VAL MÜSTAIR

Das Wandertal der
ungezählten Möglichkeiten.
Zählen Sie mit!

Verkehrsverein
Val Müstair
7537 Müstair
Tel. 082/8 55 66

Lantsch Lenz

GR 1380 m ü.M.

Liegt auf der Sonnenterrasse des Al-
bulates, 5 km von Lenzheide.
Winter- und Sommerkurort. Im Win-
ter sehr schön angelegte, präparierte
Loipe und gepfadete Wanderwege.
Im Sommer ausgedehntes Wander-
wegnetz und Ausgangspunkt für
grössere Wanderungen, Bergtouren
und Ausflüge. Ferienwohnungen,
Hotels, Camping und Lagerunter-
künfte.

Auskunft: Verkehrsverein
7083 Lantsch/Lenz, Tel. 081 71 11 27

- Südamerikaforscher und Diplomat (1818-1889)
- Naters VS**
10., 11.6. Pferdesport: Concours hippique
- Netstal GL**
4.6. Ref. Kirche: Oratorium von G.Ph. Telemann
- Neuchâtel**
jusqu'au 15.10. Musée d'art et d'histoire: «Médaille – mémoire de métal»
jusqu'au 20.8. Musée d'histoire naturelle: Pierrette Bauer-Bovet présente les originaux des planches du «Guide des arbres et arbustes d'Europe». – «Island, terre de contrastes», photographies de Pierre Closuit
jusqu'au 11.6. Galerie des amis des arts: Exposition de quilt
1.6. Temple de Bas (salle de musique): Concert de l'Union des musiques de la Ville de Neuchâtel
2., 3.6. Peseux: Fête villageoise
3.6.–7.1.90 Musée d'ethnographie: Exposition «Le salon de l'ethnographie»
4.6. Temple du Bas (salle de musique): «Cantabile», chorale des enseignants. Direction: Georges-Henri Pantillon
7.6. Musée d'art et d'histoire: Concert-démonstration du clavecin de Rückers (après-midi)
8.6. Plateau Libre: Concert de Jazz Saxtett Chinois
16.6. Eglise Notre-Dame: André Luy, orgue
19.–22.6. Place du Port: Cirque Knie
22.6. Plateau Libre: Middle Jazz Sextett
23.6. Temple du Bas (salle de musique): Concert pour chœur et orchestre. Direction: Theo Loosli
25.6. Salon de musique du haut de la ville: Michel Runtz, piano
30.6. Temple du Bas (salle de musique): «L'enfant-roi», jeu musical de Philippe Moser et Charles-André Huguenin
- Niederurnen GL**
24.6. Kath. Kirche: Kantorei Niederurnen, Chor der Kreuzkirche Zürich und Complesso stromentale. Solisten
- Niederweningen ZH**
10., 11.6. Radsport: Rundfahrt «Von der Mühle zur Mühle»
- Nyon VD**
1.10.–11.6. Musée du Léman: Les voiliers et le modélisme (collection Aldo Balmas)
1.6. Foire des artisans
1.6.–30.10. Triennale internationale de la porcelaine
9.6. Salle de la Colombière: Concert de l'orchestre de chambre de l'école de musique H. Kayaleh. Direction: H. Kayaleh. Solistes
11.6. Athlétisme: Course pédestre populaire «Cross du Trélex»
24.6.–29.10. Musée du Léman: «La glorieuse rentrée», toute l'histoire des Vaudois du Piemont
- Oberhofen BE**
8.6. Dachbühne Klösterli: «Ergötzliche Kostbarkeiten», vier Einakter in Mundartbearbeitung von Curt Götz
10.6.–15.10. Schloss: Ausstellung «Die Backsteine von St. Urban»
11.6. Schloss: Nachmittagskonzert des Spielkreises für alte Musik Langenthal
- Obernurnen GL**
28.6. Mehrzweckhalle: «Schere, Stein, Papier oder Lieber Brot als tot», Theaterstück nach Motiven von «Jugend ohne Gott» von Ödön von Horvath
- Olivone TI**
fino a nov. Museo: Arte sacra, etnografia
- Olten SO**
bis 2.7. Kunstmuseum: Werke von Richard Seewald
3., 4.6. Reithalle: «Requiem», Musiktheater M.A.R.I.A.
- 20.6. Ildefons-Platz: Serenade des Stadtorchesters Olten. Leitung: Curt Conzelmann
- Orbe VD**
20.6.–15.7. Quinzaine artistique
- Payerne VD**
jusqu'au 27.8. Abbatale et musée: Peintures de Michel Ciry
2.6. Cantine de fête: Concert de la Compagnie Créole
18.6. Abbatale: Concert de l'après-midi de l'Ensemble Alternatim et J. Jaquenod, orgue
30.6.–2.7. Concours hippique officiel (saut et dressage)
- Pfäffikon SZ**
bis 4.6. Seedamm-Kulturzentrum: «Der Wald», Walddarstellungen in der europäischen Malerei
24., 25.6. Zürcherisches Musikfest
- Pfeffingen BL**
11.6. Pfarrkirche St. Martin: Nachmittagskonzert Frantisek Vlasak, Trompete, und André Manz, Orgel
- Porrentruy JU**
2.6.–30.7. Musée Hôtel-Dieu: Dessins et gravures de Agustin Olavarria
10.6.–2.7. Hôtel de Gléresse: Exposition «La mémoire des livres – dix années de publications jurassiennes»
11.6. Athlétisme: Course pédestre populaire «Tour de Porrentruy»
12.6. Collège Stockmar: Musique de chambre pour hautbois et piano
18.6. Hôtel Gléresse: Concert de l'après-midi M. Pellaton, violon, et A. Szabo, violoncelle
19.6. Foire
- Prättigau GR**
3., 4.6. Jubiläumsfest «100 Jahre Rhätische Bahn»: Talfest mit Umzug, Sommerausstellung (Grüsch), Tag der offenen Tür (Landquart), Publikumsfahrten
- Pully VD**
2.6. Théâtre de l'Octogone: Orchestre de chambre de Lausanne. Soliste: Franco Gulli, violon
- Rapperswil SG**
9.–11.6. Nordostschweizerisches Jodlerfest
18.6. Kath. Kirche: Geistliches Chor- und Orchesterkonzert
1.7. Technikum: Rock'n'Roll-Turnier
- Rheinfelden AG**
im Juni Casino: Jeden Sonntag Morgenkonzert
bis 9.6. Hotel Schützen: Werke von Kurt J. Rosenthaler (Gemälde, Photographien)
14.6. Ref. Kirche: Göteburger Kammerorchester
17.6. Hotel Schützen: Cabaret Joachim Rittmeier
20.6. Rathaushof: Serenade des Orchestervereins
30.6. Altstadt: «Tour de Sol»-Fest
- Ried VS**
12.6. Leichtathletik: Berglauf Ried-Mörel-Riederalp
- Riederalp VS**
17., 18.6. Walliser Bergführerfest
- Riffenmatt BE**
10., 11.6. Trachtentreffen
- Riggisberg BE**
bis 1.11. Abegg-Stiftung: Ausstellung «Vom Ancien Régime zum Premier Empire 1785-1805 (Textilien und Kostüme)»
- Roche VD**
jusqu'au 31.10. Musée suisse de l'orgue
- Romont FR**
jusqu'en nov. Musée du vitrail: Exposition des verriers suisses
jusqu'au 11.6. Musée du vitrail: Vitraux moyen-âgeux de l'Allemagne
- Root LU**
11.6. Michaelskreuz-Schwinget

Rorschach SG

8.-18.6. Seepromenade Ost: «Uferlos», Spektakel am See

Rosé FR

23.6. Athlétisme: Course pédestre populaire «Foulé d'argent»

Rupperswil AG

24., 25.6. Wasserfahren: Schweizermeisterschaft

Rüschegg BE

24.6. Heubach: Chilbi
1., 2.7. Untere Gantrischhütte: Bergfest

St-Aubin NE

2.6. La Tarentule: Quatuor de guitares de Zurich

St-Cergue VD

3., 4.6. Au Vieux Château: C. Mondeyl, chansons françaises

Ste-Croix/Les Rasses VD

jusqu'au 2.8. Musée CIMA: Exposition «Les maisons rurales du nord vaudois et de la vallée de Joux»

St-Imier BE

2.7. Fête cantonale bernoise de lutte suisse

St-Légier VD

2.6. Eglise de la Chiésaz: Camerata Lysy

St-Ursanne JU

23.6.-3.10. Collégiale: Collection jurassienne des beaux-arts

St. Gallen**Konzerte und Theater**

2.6. Cafe Feller: Dixie Company «Old Time Tschess»
4.6. Kirchgemeindehaus Lachen: Chor- und Orchesterkonzert
4.6. Kirchgemeindehaus Grossacker: Orchester der Musikfreunde. Solist: Michel Rosset, Oboe
10.6. «Contrapunkt»-Konzert (Ensembles ad hoc)
17.6. Tonhalle: Mercedes Sosa
20.6. St. Laurenzenkirche: «Judas Maccabäus», Oratorium von G.F. Händel

28.6. Hochschule: Orchester der Hochschule St. Gallen. Leitung: Urs Schneider. Solist: Sharon Jaari, Violine

Ausstellungen und Messen

bis 1.10. Historisches Museum: Tibetische Kunstschätze im Exil
bis 26.8. Textilmuseum: Ausstellung «des corps en décors»
bis 6.8. Kunstmuseum: «Stickerei-Zeit», Kultur und Kunst in St. Gallen 1870-1930
im Juni Regierungsgebäude: Ausstellung «Zwischen Hausse und Baisse, Börse und Geld in der Karikatur»
7.-18.6. Olma: Kunsthandwerk-Ausstellung
9.6.-19.8. Museum im Lagerhaus: Sammlung mit Schwerpunkt Neuzugänge
1.7.-27.8. Katharinen: Werke von Hans-Ruedi Fricker

Feste und Folklore

2.-4.6. Schweizerisches Pfadi Folk Fest
9.-11.6. St. Gallische Kantonale Kunstturnertage
24., 25.6. Sittertobel: Internationales Rock-Festival (Open-air)

Sport

24.6. Radsport: Schweizer Radball-Meisterschaften (1. Final)

Diverse

9.6. Hochschule: Tag der offenen Tür
10.6. Hochschultag und -ball

St. Moritz GR

3.6. Laudinella: Rosin-Trio
8.6. Leichtathletik: Volks-Nachlauf
13.6.-7.7. Heilbadzentrum: Aquarelle, Ölbilder und Tempera von Bruno Bernardoni
17., 18.6. Wurftaubenschiessen: Internationaler Goldener Sonnenpreis von St. Moritz
28.6.-2.7. Golf: St. Moritz Classic 89, european professional Ladies
2.7. Engadiner Triathlon d'Arc (Laufen, Bogenschiessen, Mountain Bike)

Saignelégier VD

1.-30.6. Centre de loisirs: Exposition traditionnelle de peintures
1., 2.7. Courses de lévriers barzoi

Sargans SG

bis 21.6. Schloss: Handgewobene Wandbilder von Danuta Zellweger-Honik
27., 28.6. Marktplatz: Circus Nock
2.7. «Gonzenberg»-Schwinget

Savognin GR

30.6. Tennis: Internationales Seniorenturnier

Schaffhausen

bis 31.10. Hallen für neue Kunst: Frühe Werke von Dan Flavin. - Neue Bilder von Robert Mangold
bis 3.9. Museum zu Allerheiligen: Ausstellung «400 Jahre Munot»
24.6. Unterstadtfest
24., 25.6. Regionale Pferdesporttage
24.6.-6.7. Museum zu Allerheiligen: Werke von Hanni Fries, Irene von Moos, Marianne Eigenheer, Barbara Heer und Carmen Perrin
1.7. Leichtathletik: Volks-Waldlauf

Schafisheim AG

2.7. Nordwestschweizer Schwingfest

Schatt Dorf UR

18.6. Leichtathletik: Berglauf Schatt Dorf-Haldi-Butzenboden
25.6. Haldi-berg-Schwinget

Schönenwerd SO

27.6. Bühl: Serenade des Stadtorchesters Olten. Leitung: Curt Conzelmann

Schönmetz BL

18.6. Leichtathletik: Schweizermeisterschaft Orientierungslauf (Staffel)

Schwarzenburg BE

10., 11.6. Eisenbahnfest: Taufe der Lokomotive GBS und Einweihung der Modelleisenbahn

Schwarzsee FR

25.6. Schwing- und Älplerfest

Sedrun GR

10., 11.6. Jubiläum «100 Jahre Rhätische Bahn»: Glacier Pullman Express, Glacier Gourmet Express, Bahnhofsfeste, Publikumsfahrten

Seelisberg UR

4.6. Leichtathletik: «Rütlichswur»-Gedenklauf

Sembracher VS

17., 18.6. Festival du Bimillenaire du Grand-St-Bernard (avec cortège)

Sempach LU

17.6. Konzerthalle: Opern-Galakonzert Luzerner Lehrerchor und Südwestdeutsche Philharmonie
24.6. Leichtathletik: «Hellebarden»-Volkslauf

Seon AG

17.6. Ref. Kirche: Nachmittagskonzert Edward H. Tarr und Trompetenensemble der Schola Cantorum Basiliensis

Sierre VS

jusqu'au 4.6. Château de Venthône: Exposition artisanale
8.-11.6. «BD '89», festival international de la bande dessinée

Signy VD

16.-18.6. Equitation: Concours de saut

Sigriswil BE

8.6. Schule Raft: Doris Maria Sigris, Violoncello, und Susy Lüthi, Klavier

Silvaplana GR

30.6. Surfing: Snow and Wind Trophy (Doppelslalom auf Schnee und Wasser)

Sion VS

jusqu'au 4.6. Musée des beaux-arts: Peintures de Leo Andenmatten
16.6.-1.10. Vidomat et Grenette: Sculptures de André Raboud
23.-25.6. Aéronautique: Meeting aérien international avec fête populaire

Solothurn

bis 25.6. Kunstmuseum: Fotografien von Hansruedi Riesen

Bergbücher von Bruckmann – damit Ihre Tour zum Erlebnis wird

Giuseppe Miotti/
Alessandro Gogna

Bernina Bergell Engadin

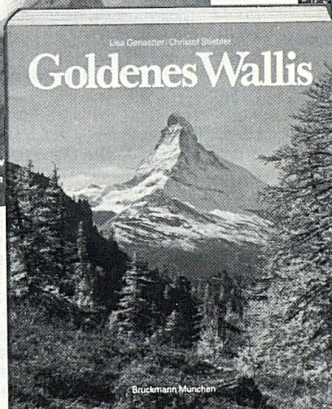
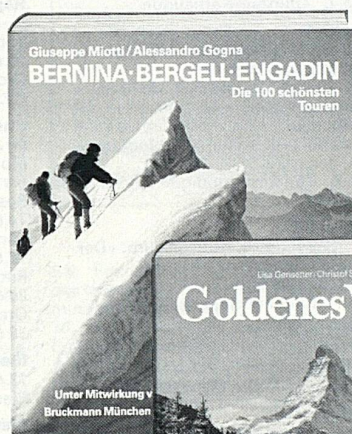
Die 100 schönsten Touren
sfr. 62.60

Aus den vier Berggruppen, Bergell, Disgrazia, Bernina und Silvretta, die das Hochtal des Engadin umfassen, haben die Autoren, beides erfahrene Alpinisten, die 100 schönsten Bergtouren zusammengestellt.

Christof Stiebler/
Lisa Gensetter

Goldenes Wallis

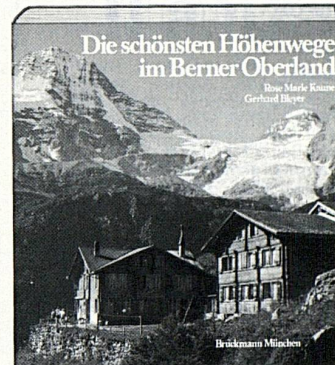
sfr. 62.60
Die Wallis-Kenner und begeisterten Bergsteiger Christof Stiebler und Lisa Gensetter bieten dem Leser mit sachkundigem Text und eindrucksvollen Fotos einen tiefen Einblick in das Wesen dieser Landschaft.



Rose Marie Kaune/
Gerhard Bleyer

Die schönsten Höhenwege im Wallis

sfr. 49.70
Dreißig der schönsten Bergtouren im Wallis – begleitet von zahlreichen, faszinierenden Farbfotos – werden in ausführlicher Form vorgestellt.



Rose Marie Kaune/
Gerhard Bleyer

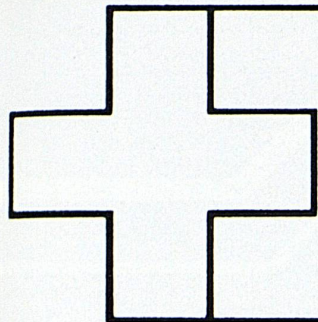
Die schönsten Höhenwege im Berner Oberland

sfr. 49.70
Ob leichte Almwanderungen, ausichtsreiche Paßübergänge oder hochalpine Gletscher- und Gipfelbesteigungen – das Berner Oberland bietet eine Vielfalt wie kaum eine andere Urlaubslandschaft.



Bruckmann München

Postfach 27
8000 München 20



AUSBILDUNG IN DER SCHWEIZ L'ENSEIGNEMENT EN SUISSE



ECOLE INTERNATIONALE

*Internat mixte à ambiance familiale,
pour filles et garçons âgés de 6 à 16 ans.*

Dir.: Mathilde et Jean Wegmüller
1807-BLONAY / MONTREUX

Fax: 021/943 28 27. **Tél.:** 021/943 11 93.



**ECOLE
CHANTEMERLE**

Une bonne voie vers la Maturité Fédérale.

ANNÉE SCOLAIRE

Programme des Lycées français.
Langues-informatique (Macintosh®).

ÉTÉ

Cours de français-sports-jeux.

DIPLÔME

Brevet National des Collèges.

Survial

MONT-FLEURI

Ecole internationale pour jeunes filles

Pour tous renseignements: M. F. Sidler-Andreae, SURVAL-Mont-Fleuri,
Route de Gion 44, CH-1820 Montreux 1, Tél. 021 963 86 63, Télex 453 162
surv ch, Fax 021 963 70 13

ANNÉE SCOLAIRE (de 15 à 22 ans)
Français et «Finishing», Français et
Beaux-Arts, Français et Anglais (cours
intensifs), Divers cours à option, Sports
d'hiver
COURS DE VACANCES (de 12 à 18 ans)
Français – Anglais
Cuisine – Sports



**Choisissez
l'expérience**



**Ecole Nouvelle de
la Suisse romande**

1012 Chailly-Lausanne

Scolarité complète de 3 à 18 ans. Orientation personnalisée.

EXTERNAT

Classes enfantines, primaires, collège. Certificat d'études. Baccalauréat international. Maturité
fédérale A, B, C, D, E. Cours intensifs de français. Cours d'été à Champéry (juillet-août).

Renseignements, documentation: ☎ 021 32 11 22

INTERNAT 5 jours ou 7 jours

Institut Montana, Zugerberg

für Söhne ab 10 Jahren

Internationale Schule in idealer Lage auf 1000 m Höhe zwischen Zürich
und Luzern. Vier Schülerheime nach Altersgruppen. Vielseitiger Sport.

Schweizer Sektion: Primarschule (5. und 6. Klasse), Gymnasium (Ma-
turity eidgenössisch anerkannt), Wirtschaftsdiplomschule (mit eidge-
nössischem Handelsdiplom). Sommerferienkurse: Sprachen, Nachhilfe.

Nederlandse sectie: vwo-diploma's ook in Nederland erkend; inten-
sieve begeleiding bij huiswerk. Zomercursussen.

American Section: Grades 5–12. Rigorous college preparatory curric-
ulum. College entrance examinations. Summer School with excursions.

Sezione italiana: Scuola media e Liceo scientifico quadriennale legal-
mente riconosciuti. Corsi estivi: Lingue moderne, escursioni.

Vorbereitungskurse für International Baccalaureate.

Auskunft und Prospekte durch den Direktor Dr. K. Storchenegger
Telefon Zug 042 21 17 22. Postadresse: CH-6316 Zugerberg

INSTITUT «LA GRUYÈRE»



**1663 Gruyères (Fribourg)
Collège international fondé en 1949**

accueille 60 étudiants internes de 10 à 20 ans et
20 externes (jeunes gens – jeunes filles)

Enseignement efficace – Etudes et sports judicieusement équilibrés
– Encadrement jeune et dynamique – Classes à petits effectifs –
Ambiance familiale

Cours de vacances 1989: du 2 juillet au 11 août 1989
Année scolaire 1989/90: rentrée le 20 septembre 1989

Renseignements et prospectus: Familles Vial et Butty, Directeurs,
tél. 029 621 15

10.6.–13.8. Kunstmuseum: Werke von
Schang Hutter

11.6. Historisches Museum Blumenstein:
Matinee Hansheinz Schneeberger, Violine,
Walter Häfeli, Violoncello, und Werner
Giger, Klavier
16.–18.6. Dornacherplatz: Circus Knie

Speicher AR

4.6. Leichtathletik: Internationale
Senioren-Wettkämpfe

Spiez BE

bis 9.7. Schloss: Ausstellung «Rena
Hubacher – das Werk» (Ölbilder, Aquarelle,
Zeichnungen, Marionetten, Handpuppen)
3.6. Schlosskirche: Abegg-Trio
9.6. Schlosskirche: Banda Classica
(Sextett)
11.6. Turnhalle: Nationales Judo-
Jugendturnier

Stäfa ZH

25.6. Leichtathletik: «Brunnen»-Volkslauf

Stans NW

2.7. Leichtathletik: «Stanserhorn»-
Berglauf

Steckborn TG

16.–18.6. Thurgauer Kantonal-Musikfest

Steinhausen ZG

24.6. Radsport: Innerschweizer Rundfahrt

Stoss SZ

18.6. Schwing- und Älplerfest

Sumiswald i.E. BE

15., 16.6. Neufeld: Circus Nock
1., 2.7. Musik-Chilbi

Tavannes BE

26., 27.6. Près du Tavapan: Cirque Knie

Thun BE

bis 4.6. Kunstmuseum: Kunstwerke aus
dem Besitz der Vereinigung der Freunde
des Kunstmuseums Thun
2.–4.6. Reitsport: Concours hippique
3.6. Floh- und Hobbymarkt
5.–7.6. Allmend: Circus Nock
9.6.–2.7. Klassische Musik: «Schloss»-
Konzerte
10.6. Brotmarkt
11.6. St. Martinskirche: Jahreskonzert der
Musikgesellschaft Allmendingen
14.–16.6. Internationales
Drehorgelfestival
16.6. Schadausaal: Konzert der Berner
Singstudenten
16., 17.6. Grossmärit
16.–18.6. Eidgenössische Ringertage

18.6. Leichtathletik: Schüler-Grand-Prix

21.6. Schadausaal: Puppen- und
Schattentheater (Matinee)

29.6.–27.7. Kunstmuseum: Werke von
Max Gubler

1., 29.7. Floh- und Hobbymarkt

Twann BE

3.–25.6. Rebhaus Wingreis: 34 Künstler
stellen aus – Vorschläge für neue
Postkarten Bielersee (Mi–Sa 15–19 Uhr, So
14–17 Uhr)

Urnerboden GL

2.7. Schwingfest

Ursenbach BE

9.–11.6. Oberaargauisches Schwingfest

Utzenstorf BE

bis 15.10. Schloss Landshut: Ausstellung
«Braunbären – Bärenjagd»

Val-de-Ruz NE

25.6. Château et Musée de Valengin:
Démonstration de dentelle aux fuseaux
1.7.–19.11. Château et Musée de
Valengin: Exposition «L'Helvétie et le tir,
une tradition séculaire»

Vallorbe VD

6.6. Salle polyvalente: Soirée musicale et
poétique

Vaumarcus NE

3.–25.6. Château: Peintures de Maria
Poliero Leuzzi (sa, di 14–19 h, me 15–19 h)
25.6. Château: Soirée musicale de
l'Orchestre de chambre de Heidelberg

Verscio TI

7.6. Teatro Dimitri: Incontro letterario
Fabrizio Scaravaggi

Vevey VD

jusqu'au 5.6. Cabinet des estampes:
Aperçu des collections
10.6. Le Loft: Spectacle de danse Sinopia

Viganello TI

20.6. Chiesa S. Teresa: Ayser Vencin,
oboe, e Diego Fasolis, organo
23., 24.6. Festa campestre

Villars s/Ollon VD

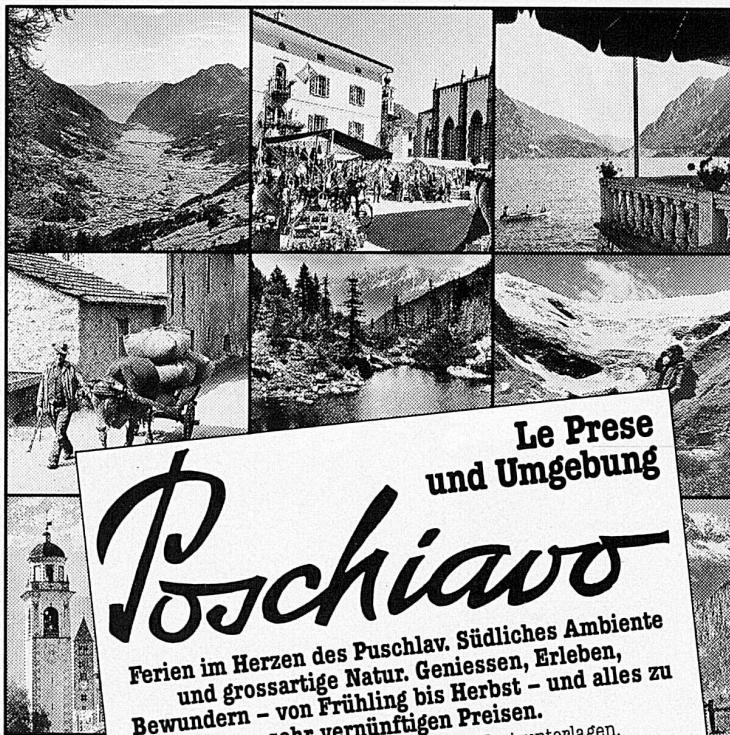
10., 11.6. 225e anniversaire des «écharpes
bleues» (prise de drapeau, concert,
cortège)
2.7. Cyclisme: Manche du championnat
suisse de mountain bike

Villeneuve VD

24.6. Fête du lac

Visp VS

8.6.–15.8. Werke von Paul Klee (diverse
Ausstellungsorte)



Le Prese und Umgebung Poschiavo

Ferien im Herzen des Puschlav. Südliches Ambiente
und grossartige Natur. Geniessen, Erleben,
Bewundern – von Frühling bis Herbst – und alles zu
sehr vernünftigen Preisen.

Verlangen Sie jetzt Prospekte und Preisunterlagen.

Verkehrsverein Poschiavo, CH-7742 Poschiavo, Telefon 082 5 05 71

**Das Puschlav –
ein Traum von Natur.**

2.6. Pfarrkirche: Geistliches Konzert
9.–11.6. Litternahalle: Oberwalliser
Musikfest

Volketswil ZH

4.6. Radsport: BMX-Clubmeisterschafts-
Rennen

Wädenswil ZH

18.6. Alti Fabrik: Paramount Union
Jazzband
23.6. Au-Studio: Kammermusik für
Violine und Klavier
25.6. Zimmerberg-Verbandsängerfest

Walenstadt SG

1., 2.7. Faustball: Internationales
«Churfürsten»-Turnier

Warth TG

siehe Ittingen

Wasen i.E. BE

4.6. Landhockey: Hockey-Olympiade

Weesen SG

24.6., 1.7. «Wühre»-Fest am See

Weggis LU

4.6. Hotel Albana: Aram-Quintett
17.6. Kongress-Saal: Mainzer Hofsänger
1.7. Rosen- und Seenachtsfest mit
Feuerwerk

Weinfelden TG

bis 4.6. Haffterkeller: Gemälde von Dieter
Paffrath
4.6. Stelzenhof: Ottenberger
Verbandsschwingertag

Wetzikon ZH

10.6. Eissstockschiessen: Internationales
Turnier
23.–25.6. Kunsteisbahn: Circus Nock

Wiedlisbach BE

bis 31.10. Museum Kornhaus:
Ausstellungen «Gebäude bei Tod und
Begräbnis», und Scherenschnitte von Nelly
Näf

Wil SG

3.6. Tonhalle: «Ein Tag im Park»,
Ballettschule
9.–11.6. Wiler Strassentheater-Festival
22.6.–2.7. Thurau: St. Gallisches
Kantonal-Schützenfest

24.6. Leichtathletik: Wiler Geländelauf

Willisau LU

17., 18.6. Festhalleplatz: Circus Nock

Winterthur ZH

bis 15.10. Technorama: Die wertvollsten
Spielzeugeisenbahnen der Welt
bis 18.6. Natuwissenschaftliche
Sammlungen: Der Bartgeier
bis 11.6. Kunstmuseum: Zeichnungen
von Constantin Guys (ein Wegbereiter zur
Moderne)
2.6. Eulachhalle: Anthrax & Suicidal
Tendencies
6., 7.6. Schweizer Wirtechor-
Sängertreffen
9.–18.6. Liegenschaft Strauss: «Jeder
liebt Opal», Posse von John Patrick
(Freilichtaufführungen im Rahmen des
Sommertheaters)
10.6. Radsport: Nationales
Kunstradfahren
16.6. «Kyburg»-Serenade
17., 18.6. Modellschiff-Schaulaufen
18.6. Radsport: BMX-
Qualifikationsrennen für die
Weltmeisterschaft
18.6.–3.9. Kunstmuseum: Sammlung des
Kunstvereins
20.6.–5.7. Liegenschaft Strauss: «Der
eingebildete Doktor», Farce von Hans
Weigel (Freilichtaufführungen im Rahmen
des Sommertheaters)
21.6. Stadthaus: «Carmina Burana»,
Chorwerk von Carl Orff
24.6. Stadthaus: André Desponds, Klavier
30.6.–2.7. «Albani»-Fest, Volksfest mit
Musik und Theater in der Altstadt
1., 2.7. Technorama: Volvo-Treffen 123
GT-Club (mit Wettbewerb)

Wolfenschiessen NW

17., 18.6. Grasski: FIS-Rennen
25.6. Leichtathletik: «Bannalper»-Berglauf

Wynau BE

1., 2.7. Aarefest

Yverdon-les-Bains VD

jusqu'au 4.6. Hôtel-de-Ville: Oeuvres de
Olivier Estoppey (de l'esquisse à la
réalisation)

3.6. Stafette de musique populaire à
travers la Suisse (prochaine Station:
Lausanne le 17.6.)
18.6.–23.7. Hôtel-de-Ville et Château:
Biennale de l'Association des céramistes
suisse («Céramique Suisse '89»)
24., 25.6. Équitation: Courses de chevaux

Zäziwil i.E. BE

9., 10.6. «Sagi»-Chilbi
23.–25.6. Emmentalisches Schwingfest

Zofingen AG

2.6. Stadtkirche: Rudolf Scheidegger,
Orgel
11.6. Niklaus-Thut-Schwinget

Zug

bis 11.6. Kunsthau: «Konkret», zwei
Künstler aus zwei Ländern
1.6. Theater im Burgbachkeller:
Jazzkonzert «In and Out»
3.6.–3.9. Museum in der Burg:
Ausstellung «Hans Waldmann»
5.6. Theater im Burgbachkeller: «Grüezi»,
Cabaret Maracello
7., 8.6. Theater im Burgbachkeller: Franz
Hohler, Liedermacher
16.6. Theater-Casino: «Sakat», Musical
nach Isaak Babels «Sonnenuntergang»
20., 21.6. Stierenmarktplatz: Circus Nock
21.6. Kirche St. Michael: Giovanni La
Mattina, Orgel (internationale Zuger
Orgeltage)
24.6. Latin-Fiesta Open-Air
25.6. Radsport: Internationales
Einradrennen
25.6.–27.8. Kunsthau: «Holz 2»,
Skulpturen, Objekte, Installationen,
Materialbilder, Holzschnitte
28.6. Wassersport: Solarboot-Rennen (im
Rahmen der Tour de Sol)

Zürich

Konzerte und Theater

im Juni Junifestwochen: Konzerte,
Theater, Meisterkurse für Musik,
Kunstaustellungen. Thema: Russland
bis 9.7. Corso: «Die kleine
Niederdorfer»
bis 2.7. Bernhard-Theater: «Katharina die
Kühne», Dialekt-Lustspiel von Hans Gmür
1.6. Volkshaus: Burning Spear
4.6. Landesmuseum: Matinee Ensemble
«Musicalisch Kurtzweil» (aus dem
Liederbuch des Johannes Heer)
4., 11.6. Theater an der Winkelwiese:
«Verletzte Dunkelheit, verletzte Helle»,
Ballade von Annemarie Nægeli
6.6. Theater 11: Zürcher
Kammerorchester. Leitung: Olivier
Cuendet. Solistin: Barbara Gregoire-
Fleischhauer, Violoncello
9.–18.6. Hallenstadion: «Nabucco», Oper
von Giuseppe Verdi (im Rahmen der
Junifestwochen)
11.6. Heuried: Latin Quarter
12., 13.6. Stadthof 11: «Sakat», Musical
nach Isaak Babels «Sonnenuntergang»
16.6. Volkshaus: Wasp
18.6. Albisgüetli: Stray Cats
19.–21.6. Bernhard-Theater: Cabaret
Hanns Dieter Hüsch
23.6. Helferei Grossmünster: Chopin-
Konzert Peter Schmalz, Klavier
23.6. Volkshaus: Mercedes Sosa
25.6. Markuskirche, Seebach: Regula
Wieser, Oboe, und Kathrin Augustiny,
Orgel
29.6. Grossmünster: Orgelkonzert
2.7. Landesmuseum: Matinee «Giardino
novo bellissimo di varii fiori musicali»
(italienische Musik um 1600)

Ausstellungen und Messen

bis 1.10. Zinnfiguren-Museum: 150 Jahre
Heinrichsen, Nürnberg
bis 15.9. ca. Stiftung für konstruktive und
konkrete Kunst: Minimal Art
bis 3.9. Museum Bellerive: Carl Fabergé –
Kostbarkeiten russischer
Goldschmiedekunst
bis 27.8. Haus zum Kiehl: Islamische
Kalligraphie, heilige und profane Texte
bis 12.8. Haus «Zum Rech»: Bier und
Bierbrauen in Zürich
bis 23.7. Landesmuseum:
Sonderausstellung «Bündner
Zuckerbäcker in der Fremde»
bis 23.7. Kunsthau: Alberto Giacometti –
Happy Birthday Photograph
bis 16.7. Museum für Gestaltung:
«Fotovision». 550 Exponate aus der Zeit
von 1840 bis heute
bis 9.7. Museum für Gestaltung: «Rund

um den Tisch», ein Wettbewerb des Craft
Council Schweiz
Juni–Aug. Stiftung für konstruktive und
konkrete Kunst: Avantgarde der zehner
und zwanziger Jahre
(Architekturzeichnungen und Malerei)
im Juni Mühle Tiefenbrunnen: Magie der
Mühle – Mühlegeschichten in Bild und
Wort
bis 30.6. Schweizerisches Jugendbuch-
Institut: «War es – war es nicht?», Folklore
und Sachlichkeit im russischen und
sowjetischen Kinderbuch seit 1900
bis 10.6. Heimatwerk: Möbel und Glas
von Utzinger und Häberling
bis 10.6. Heimatwerk (Rennweg-Galerie):
Ausstellung «Modernes Kunsthandwerk»
bis 4.6. Graphische Sammlung ETH: Aus
dem Atelier von C. Bolle
1.6.–2.7. Helmhaus: Künstlerinnen der
klassischen Avantgarde (Arbeiten auf
Papier, Porzellan und Textilien der
zwanziger Jahre)
1.6.–6.8. Museum für Gestaltung: «Kunst
und Propaganda», russische Paläste bis
1953
2.6.–17.9. Museum Rietberg: 2000 Jahre
Kunst am Oxus-Fluss in Mittelasien (der
Oxus-Schatz aus dem British Museum in
London)
3.–30.6. Schweizerisches Sozialarchiv:
Strömungen und Tendenzen in der
sowjetischen Kulturpolitik
3.6.–22.7. Shedhalle: Ausstellung
Christian Marclay und Christoph Rütlimann
3.6.–30.7. Stiftung für Photographie:
Leben im zaristischen Russland (1860-
1917)
6.6.–30.7. Strauhof: «Schweiz – Russland
(Rossija – Sjevarija)», schweizerisch-
russische Beziehungen und Begegnungen
vom 18.–20. Jh.
8.6.–29.7. Architektur Forum: Ausstellung
«Architektur aus Estland»
8.6.–29.7. Mühle Tiefenbrunnen: Drei
Installationen von Ilya Kabakov
22.–26.6. Züsä: OEKO '89, Messe für
menschlichen und umweltgerechte Technik
und Lebensweise

Feste und Folklore

3.6. Jubiläum der Polybahn

Sport

3.6. Teamkampf Wezlar–Bern–Zürich-
Uttikon
3., 4.6. Radsport: Internationale Zugersee-
Rundfahrt
3., 4.6. Internationale Ruderregatta
4.6. Leichtathletik: Europacup
Frauenathletik
4.6. Pferdesport: Rennmeeting
5.–11.6. Schiessen: Weltcup, Gewehr und
Pistole
11.6. Leichtathletik: 10-Km-Stadtlauf
24., 25.6. Radsport: Züri-Oberland-
Rundfahrt
27.6.–2.7. Wasserball: 8-Nationenturnier
1., 2.7. Flugsport: Internationales
Freundschaftsfliegen F3A und F3E
(Aerobatic)

Zürzach AG

bis 25.6. Blumen- und Landschaftsbilder
von Silke Glättli

**Für vollständige Programme und
nähere Angaben wenden man sich an
die lokalen Verkehrsbüros**

**Prière de demander les listes
complètes des manifestations ainsi
que toutes informations
complémentaires aux offices de
tourisme locaux**



Auf Abruf in Ihrem TV

**Veranstaltungshinweise können auch
über Teletext abgerufen werden**

**On peut également obtenir des
renseignements concernant les
manifestations par le Télétex**